

# مائدہ آیہ مائی

جلد ششم

تألیف

عبدالحمید اشراق خاوری

مؤسسہ ملی مطبوعات امری

بدیع ۱۲۸

## فهرس مفصل جلد ششم کتاب مائده

### آسمانی مطابق حروف تهجمی

بقرار ذیل است:

باب اول — ردیف الف

امتیاز تعالیم بهائی

باب دوم — ردیف ب

بیت العدل و ولایت امر

باب سوم — ردیف ت

تبليغ امرالله

باب چهارم — ردیف ث

ثمرات اعمال نفوس سافله

باب پنجم — ردیف ج

جالب افادار جهانیان وحدت عالم انسانی است

باب ششم — ردیف ح

حفظ حقوق نفوس

باب هفتم — ردیف خ

خلقا و خلقا باید اصول امر راجلوه گرند

باب هشتم - ردیف د

دعا و مناجات

باب نهم - ردیف ز

ذکر احبابی ستمدیده دیباچ کتاب وجوار است

باب دهم - ردیف ر

رزایا و محن بیشمار مظہرا مر

باب یازدهم - ردیف ز

زود است طلایع نصرت آشکار شود

باب دوازدهم - ردیف س

سجل احوال

باب سیزدهم - ردیف ش

شعله ایمان را تشکیلات نباید خاموش کند

باب چهاردهم - ردیف من

عداقت و راستی و وظائف دیگر احباب

باب پانزدهم - ردیف ض

ضرورت تربیت اطفال

باب شانزدهم - ردیف ط

طلیعه امرالله

باب هفدهم - ردیف ظ

ظهورالله پیامش عمومی است

باب هجدهم - ردیف ع

عدم مداخله در امور سیاسیه

باب نوزدهم - ردیف غ

غضن اکبر خطب اکبر شد

باب بیست - ردیف ف

فتح وظفر در ظل اتحاد است

باب بیست ویکم - ردیف ق

قصور افکار مفسدین

باب بیست و دوم - ردیف ک

کوشش برای احراز شرایط تبلیغ

باب بیست و سوم - ردیف ل

لزوم درک اهدیت امرالله

باب بیست و چهارم - ردیف م

حافظه امرالله

باب بیست و پنجم - ردیف ن

نوایای مقدسه انجامش منوط بتأسیس

بیت العدل است .

باب بیست و ششم - ردیف و

وظایف تشکیلات

باب بیست و هفتم - ردیف ه

هیجان مفرضین علت اعلای امرالله است

باب بیست و دشتم - ردیفی

یوم عصود حضرت عبد البهاء ازایا محرمہ

محسوب نیست .

فهرس فصل سوم از قسمت دوم بپایان رسید اینک  
نصوص الواح مبارکه نگاشته میشود :

باب اول - ردیف الف

امتیاز تعالیم بهائی

قوله الا حلی :

ملاحظه فرمائید که در الواح مقدسه و کتب الهیه و وسایای  
مبارکه احباب الهی بجهه حدی مأمور به پریزکاری و خیرخواهی  
و پردباری و تقدیس و تنزیه و انقطاع از ماسوی الله و تجرد از  
شئون دنیا و اخلاق و صفات الهیه هستند باید بهرنحوی  
که ممکن است قبل از همه چیز قلب را صاف و نیت را خالص نمود  
والا اقدام بهیج امری نتیجه و شمری نبخشد . باید از تصنیع  
و تقلید احتراز جست چه که رائحه منتنه اش را هر عاقل

هشمندی فورا ادرار نماید باید اوقات مخصوصه تذکر  
وتنبه و دعا و مناجات را فراموش ننمود چه که بدون فضل و عنایت  
اللهیه موفقیت و ترقی و پیشرفت در امور مشکل بلکه مستبع و محال  
نمیدانید که محبت خاله سانه و صداقت و خلوص نیت چه اثری  
در نفوس نماید ولی تحقق این امر منوط بسمی و کوشش هر  
فردی از افراد در شریومی از ایام است مگذارید که اغیار  
و حسودان و دشمنان بگویند که علت علو امر درگذشته ایام  
در اوائل ظهر قیام خارق العاده یا کل مقدسه واستقامت  
نفوس زکیه شهراء امر بوده که حال چون دیگر نیستند امر  
بها اللہ مجبورا روپا نحطاط و ضعف و تشییت و اضمحلال  
خواهد گذاشت . باید اولا بسلوک و افعال و بعد از آن با قوا  
و دلائل اثبات نمود که عود اللهیه محتوم است و واقع و  
بشرات اللهیه ظاهر است و کامل تانفس کامله بمندان  
نیایند و شاهد هرانجمن نگردند اثبات این امر به دانایان  
ام بسیار مشکل و اگر مؤمنین و مؤمنات مظہراً این کمالات شوند  
لزوم ببیان واقناع نه نفس اعمال دلیل است و نفس رفتار  
کافل حفظ و صیانت و شوکت امر اللہ .

( استخراج ازلو مبارک ۱۹ دیسمبر ۱۹۲۳ خطاب بمحفل  
مقدس روحانی طهران ) .

باب دوم - ردیف ب  
بیت العدل و ولایت امر

قوله الا حلی :

”این دقیقه نیز بایستی خادارنشان کلیه مؤمنین گرد و که  
ولایت امر در هین وضعیت و موقعی اختیارات تامه بیت العد  
را از بین نبرده و درگز از آنچه در کتاب اقدس و درالسوان  
حضرت عبدالبهاء در باره آن مذکور رفته باندازه سه ابرهه  
کم ننماید هرگز در هین موقعی برخلاف وصایا والواح مبارکه  
حضرت بها<sup>۰</sup> الله و تعالیم صرخه مؤکدہ او رفتار نخواهد کرد  
 بلکه ولایت امر بر عظمت و تقدیس شأن و مقام آن هیئت افزوده  
 و اساس عالیش را مستحکم نگاه میدارد اتحاد آن را نگاه بانی  
 نموده و ادامه عطیات و مشاغل کارکنان آنرا استقرار میبخشد  
 بدون آنکه ذره ای در اختیارات صرخه مؤکدہ مسلطه آنان  
 نقصانی وارد آرد اینا عصر حاضر زمانا بسیار نزدیک با یعنی  
 اسناد والواح و مؤسسات میباشند بطوریکه هیچیک قادر  
 نیستند که ادعای مایند کاملاً بحکم مودعه آن بی برد و باسرار  
 مکنونه آن بصیر شده باشند نسل آتیه میتواند قیمت و اهمیت  
 این شاهکار الهی را که پدیده قدرت خلاق آن برای نصرت و غلبیه  
 امر اطهersh در عالم ایجاد نموده استنباط کنند فقط نفوی که

پس از ما پابعرضه وجود میگذارند درک خواهند کرد که چه حکم عجیبه و اسرار غریبیه ای در تشکیل بیت العدل و ولایت امر موجود است آنهایی که بقدرت کلام حضرت عبدالبهاء درباره گروه ناقضین میثاق بی برد و فقط قادر نشد ادراک نمایند که برای خصوصیات و مقتضیات جامعه ای که از این انقلابات و استحالات بظهور خواهد رسید مؤسسات مصرحه بقلم میثاق چقدر مناسب و چه داروی قطعی سریع التأثیری است .

( استخراج از ترجمه لوح مبارک مورخ ۷ فوریه ۱۹۲۹ خطاب بمصحف روحانی طی امریکا ) .

### باب سوم - ردیف تبلیغ امرالله

قوله الا حلی :

« آنچه الزم و ادم واعظم است تبلیغ امرالله است وتولید آن رون ذوق و شوق ترویج کلمة الله در قلوب افراد احبا بقدر امکان نظر را باید از ترتیب و تنظیم امور داخله احبا با تسع رائمه امر و انتشار نفحات الله درین سائرین متوجه نمود و دقائق و جزئیات امور را تحدی ترک نمود و در مهام امور که ارتفاع صیت امر و حفظ حصن حسین شریعت الله است و

تحسین اخلاق افراد بشر است کوشید تا لطفه ای بر امر الله  
وارد نگردد و بليات و شهادت حضرت رب اعلى واسيری وزندگی  
جمال قدم و بليات متابعه بر حضرت عبد البهاء و دم اطهر  
شهدا در نزود و وعده های صريحه منزله از قلم ميشاق  
تحقق یابد قوله الا حلی ( اين موهبت عظمی و اين منقبت  
کبری حال اساسش بيد قدرت الهیه در عالم امکلن در نهايت  
متانت بنیان و بنیاد یافت و بتدریج آنچه در رهیت در مقدس  
است ظاهر و آشکار گردد الا ان بدایت انباتست و آغاز ظهور  
آيات بینات در آخرای قرن و عصر معلوم و واضح گردد که  
چه بهار روحانی بود و چه موهبت آسمانی ) ایدنا الله  
اجمیعین علی بث تعالیمه فی كل الا قطار و حفظ حصن امره  
من شرالاعداء والتوجه اليه والاستعانة منه فی كل الا حوال ”  
( استخراج ازلون سارک ۱۵ شباط ۱۹۲۲ خطاب بمحل  
قدس روحانی طهران ) .

باب چهارم - ردیف ث  
ثمرات اعمال نفوس سافله

قوله الا حلی :

” ای ستایندگان اسم اعظم آئین نازنین الهی درینچه  
اقتدار نیرآفاق است و جمیع اهل بهاتحت اصبع و حمایت غنی

على الا طلاق يد غيبی در کاراست و انقلابات ارضی مقدمه  
 اعلن شریعت پروردگار پرتو تأیید الهی شدید است و آثار  
 عظمت امر الله در خاور و با ختر ظاهر و پدید یوم رهیب فصل  
 اکبر است و تباشير قرن ذهیبی کورمالک قدر چشم بین الازم  
 تا مشاهده انوار رانماید و این حقائق مجھوله را الیوم تمیز  
 دهد من یقدّر ان یفرمن سلطنته او یهرب من سیطرته و  
 ینهزم من صولته و قائم قرن اول دوربهائی مد اربعه است  
 و آئینه مجلای حوارث آتیه ملاحظه نمائید که پس از صعود  
 اب حنون مرکز میثاق روحی لمحبته الفداء نفوس سافله واهیه  
 ازی و فایان و علی رأسهم الفراب الاکبر قطره منته آواره بیچاره  
 چه هیا هو و عربده ای انداختند و چه هذیاناتی انتشار  
 دادند و چه دسیسه و اعتسافی نمودند و چه هستی مبذول  
 داشتند که شاید حبل وصایای محکمه متقدنه منفصم گردد  
 و رخنه ای در حصن حصین ولا بیت الهی احداث شود  
 قد قطع الله لسانهم و سوف یلحقهم بالذین ظلموا واستکبروا  
 من قبلهم اذ اسیعلمون ای مرجع یرجمون یا احباب الله  
 استحكم فی آخر القول بالثبات على هذا الامر الخطير  
 والمدافعة عن شعائر هذا الدين المبين والمداومة  
 على النداء بهذه النباء العظيم والا استقامه في تنفيذ احكام  
 هذا الشرع الجليل والسلوك في هذا المنهج القوي

والاشغال بوضع دعائم هذا القصر المشيد والإستمرا رفیع  
كشف اسرار هذا الناموس البدیع والا حتراز والا جتناب من كل  
عد ولهذا الاسم البهی المتباهی المتلاه لا الفرید بذلك  
تطهر مقاماتکم وتستطيع انوار عزکم وتنكشف الظلمات من افق  
ذیارکم وتظهر خفیات دینکم وتنهزم جنود اعدائکم وتتحقق  
وعود ربکم ومولاکم ويصبح وطنکم قطعة من الفردوس الا علی  
ومرآتا تنعكس فيه الا نوار الساطعة من الطکوت الا بهی  
فياحبذا لهذا اليوم المشعشع العقد بين المبارك العظيم  
(استخراج ازلون مبارک مورخه شهر المسائل ٩٤ دیسمبر  
١٩٣٧ خطاب باحباب ایران) .

باب پنجم - ردیف ج

جالب افکار جهانیان وحدت عالم انسانی است

لو مبارڪ :

وَاللّٰهُ تَعَالٰى

حبيب عزيز عريضه مورخه ۲۵ رمضان بمشاهده يگانه غصن  
سدره پيامن فديت احبائه و اوليائه فائز فرمودند رجال  
ونساء و احبا الله بايد در مقامات وحدت و يگانگي و عفت  
و فرزانگي ترقیات روزافزون داشته باشند بدريجه اي که  
ام سائره بآنها تأسی نمایند و شيفته اعتدال احوال و اخلاق

ایشان شوند نه آنکه در رسومات مضره و حریت مفرطه احبا  
پیروی دیگران کنند و غریق تدنی افکار نفسانی و هواه — ای  
نفسانی گردند امروز از جمله وصایا و تعالیم الهیه ای که  
جلب افکار متورین ملل عالم نموده همانا وحدت عالم انسانی  
است و حقیقت آن اینکه عملاً نفوس از ام مختلفه و فرق متباینه  
در ظل کلمه وحدانیه درآمده اند و ترک الفاط و عادات و آراء  
متتنوعه قدیمه نموده اند حال اگر باز در میان آن نفوس  
مذکوره ذکر ویادی از تفاوت و امتیاز شود یکی دیگری را  
یهودی گوید و دیگری نفسی را با اسم مسلمان نگوهش کند  
دیگرچه فخر و مباحثاتی و چه امتیاز و معلوماتی بجهت  
مستطلین در ظل کلمه مبارکه باقی ماند و بچه برهان نفوذ  
امرا الله در خارج ارائه گردد این یکی از خدمات مهم  
واثبات وحدت صرفه و ترک امتیازات چنین است که بلکه ایکه  
اردنی اشاره تعصیب و تفاوت قومی در آن باشد احبا تفوہ ننمایند  
و ثانی اعتدال در شئون و احوال نساء به اثیان است که نظر  
بحربت مفرطه غربیان نکنند چه که میفرماید (هی شان  
الحيوان) و تساوی حقوق چنین نیست بلکه تساوی در تحصیل  
علوم و فنون و صنایع و بدایع و کمالات و فضائل عالم انسانی است  
نه حریت مضره عالم حیوانی حال در بعضی بلاد شرق بین  
بنات و نساء بعضی نوه و سان موجود که در خصوص البسه

واغذیه و طرز معاشرت و مجالست خواهان اول درجه حریت  
و آزادی اند ولی در علوم و فنون و تربیت و اخلاق حتی در  
آداب لازمه معاشرت در آخرین درجه تدبی و حشرشان با  
نفوس مایه شرمساری و ورد زبانشان تساوی حقوق و آزادی و  
ثالثاً حسن سلوك و معاشات اغنية است و خصوص بزرگان نسبت  
بعض خصوصاً با فقراء که گفته اند تواضع زگردن فرازان نکوست  
نه تنها ترك تکبر و تفاخر بلکه فقرا وضع فارا امانت حق  
دانند و امانت الهیه را محفوظ و مسرور دارند نه آنکه با آرایش  
مزید حسرت و ملال آنان گردند وقتی عالم انسانی رو به ترقی  
شاپیسته نهد که روئای دنیا در نهایت سادگی زندگی نمایند  
چند انکه طرز زندگی برای عموم رعایا نیز سهل الحصول شود  
وفقرا را مسرور نمایند نه ملول زیرا زندگی ساده و ترك تکبر و  
آرایش هر صعوبتی را سهولت بخشد و ظلم و اعتساف را بعدل  
و انصاف مبدل کند و عالم را از احتیاجات شدیده برها نهاد  
پس سزاوار آنست که احبابی حق فعلاً سرمشق دیگران شوند  
و جدّاً بر تعدیل اوضاع زندگی برخیزند و محفل مرتب رجال  
ونساء قوتی خارق العاده بفرمایند و بدستور الهی محفل  
قدس روحانی بر تحسین شئون ملت قائم شوند این مختصراً  
از نصائح مفصله آن یگانه غصن سدره رهانیه است که با مسر  
شیه مبارکش مرقوم شد (عبد ذلیل زرقانی) بخط مبارکش در حا

یار معنوی بمحفل مرکزی کشور مقدس ایران تأکید صریح گشت  
نادراین امر مهم مواظبت تام مجری نمایند و هیکل امرالله را  
از لطمات و آفات گوناگون محافظه نمایند قلوب را از شائبه  
بیگانگی پاک و منزه سازند و به بیگانگی حقیقی دلالت کنند  
تا وحدت جمع اهل بہاء جلوه حیرت انگیز نماید و قوه امر  
بها بر مدعیان مکشوف و مبرهن واضح شود . ایدکم اللہ  
علی ماتستحکم به دعائم الا مر فی تلث الجهات .

بنده آستانش شوقی

باب ششم - ردیف ح  
حفظ حقوق نفوس

قوله الا حلی :

" و درختام انتظار یاران ممتحن پر عشق و وفائی حضرت  
عبدالبہاء را باین امر مهم ولازم منعطف نمایم و باین نکته  
متذکر دارم و آن مواظبت و دقت تام در حفظ حقوق مد نیه  
شرعیه شخصیه افراد است از هر سلک و طائفه و نژاد و عقیده  
ومقامی در این مقام امتیاز و ترجیح و تفوق جائز نه باید در  
نهایت سعی و دقت من دون ترد و ملاحظه ای یاران و  
برگزیدگان حضرت بہاء اللہ در محاسبات و معاملات خویش  
راجح حقوق انسانیه نوع بشر ادنی امتیازی بین آشنا و بیگانه

ومؤمن ومشارک ومقبل و معرض نگذارند بعد از تحقیق و تدقیق  
اگرچنانچه مفروضند باید بتمام قوی هست بگمارند تا آنچه  
بر عهده آنان است تافلس اخیر بپردازند و راحت نجوینند  
تا بشاید یه آنچه را مکلفند بتمامها موفق گردند حقوق مدنیه  
و معاملات ظاهره تعلقی بدیانت و اعتقاد باطنی انسان  
نداشته و ندارد افراد عزیزیات اجتماعیه چه از موحد یعنی  
و چه از مشرکین کل در این مقام یکسانند و حقوق شخصیه آنان  
نژد اصحاب عدل و انصاف محفوظ و مقدس و مسلم و هر متعدد  
متعددی در ساحت آن منتقم قهار مقص و مسئول و مرد و دلیلی  
صاحب و موافق با کفار طهدیں و خائنان پر کین و بیوفایان  
خود بین ورعايت و مهربانی بدشمنان امراللهی ذنبی است  
جسم و انحرافی است عظیم از صراط مستقیم الهی ولی نفس  
ارتداد و محظوبیت و ترك عقیده حقوق مدنیه شرعیه افراد  
آزاد را بیویوجوچه من الوجه بقدر سه ابره تخفیف و تغییری  
نه دهد ولا اهل بهما بساط پیشینیان را در این قرن مشعشع  
نورانی دوبله بگسترانند و آتش تعصب و همیه جادلیه را در  
صدور برافروزنند و خود را از مواد بجلیله این یوم موعد  
محروم سازند و تائیدات الهیه را در این روز فیروز از طهر سور  
و بروز باز دارند حیف است ذیل تقدیس را باین اوهم ایام و  
شئون ناشایسته آلوهه نمائیم.

ربنا وَقْنَا عَلَى مَعْرِفَةِ امْرِكَ الْعَظِيمِ وَالْتَّخْلُقِ بِخَلْقِ الْكَرِيمِ  
وَالسُّلُوكِ فِي مَنْهِجِ الْقَوِيمِ بِفضلِكَ الْقَدِيمِ وَجُودِكَ الْعَمِيمِ  
إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ إِنَّكَ أَنْتَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ :

( استخراج ازلوج مبارک مورخه تموز ۱۹۲۵ بواسطه محفل  
قدس روحانی حیفا خطاب باحبابی ایران و شرق ) .

باب هفتم - ردیف خ  
خلقاً و خلقاً باید اصول امر راجلوه گر نمود  
قوله الا حلی :

اگر انجم من شور روحانی و یاران عزیز آریک و اعضای محافل  
آریک نهایت آمال و آرزویشان اینست که بوسائل مطمئنه  
مقدره بکوشند تا آمال دیرینه کوکب میثاق از حیز قوه بعالم  
عمل درآید باید بدانند و روحها وجسمها قلبها و قالباً معتقد  
باشند که اول و مهمتر از همه چیز این است که احکام واوامر  
اللهیه را بعموم عالم عطا نشان دهند نمونه حیات بهائی  
گردند مثل اعلای محبت و وحدت شوند الفت و اتحاد را  
اعسل ثابت شمارند و بارع دیانتی که حضرت بهاء الله و  
مولای محبوبیمان درکالبد مرده عالم دیده بخد ما تی عظیمه  
قیام و اقدام نمایند . یقین بدانند در اثر این سلوك و رفتار  
رحمانی ابر رحمت الهی ببارد و تائیدات غیبیه لا ربیه خدا او

آنها را چنان موفق سازد که تمجید و تحسین و حسن عقیدت  
و بالنتیجه اتحاد و اتفاق هم وطنان خویش را جلب نمایند  
این امر میسر نگردد مگر آنکه کاملا در توقيرو تحسین و اتحاد  
امر الله با هم عالیه و نیات صافیه و قلبی بدون شائبه منقطع  
از ماسوی متمسکا بحبله در خدمت عالم انسانی بکوشند قول او  
علا خلقا و خلقا اصول عالیه امر را در عالم جلوه گرو طاهر  
سازند مظہرا حکام الهیه و حیات بهائی گردند تاعمل جوهر  
این آئین آسمانی را بجهانیان طاهر و آشکار نسازیم با مال  
دیرینه خود نرسیم ”

( استخراج از ترجمه لوح مبارک مولو ۲۶ نوامبر ۹۲۳ خطاط  
بمحفل مقدس روحانی ملی به ائیان امریکا صفحه ۵۹ )

## باب هشتم - ردیف د

### دعای ومناجات

ای مولا شفوق و حنون از ملکوت ابهایت نظری بحال این  
پروردگان پد عنایت افکن و حزب مظلومت را قوت و شهرتی ده  
آتش فرقت و حرقت بنشان و بما معین هدایت من علی الا رض  
تسکین و تخفیف ده قلوب پژمرده دوستان را بشارتی جدید  
مشعوف کن و بنیان مجید امرت را در آن اقلیم مقدس استوار  
و مرتفع فرما هر شکلی را بید قدرت رفع کن و وحشت و اضطراب

را باسایش دل و جان تبدیل ده آشتفتگان رویت را بتحقیق  
آمال تسلیت بخشو و این آوارگان مستمند را در کهف حراست  
و حمایت محفوظ دار..... روح مقدسش که از هشتاد سنه  
متاعب لا تخصی و مشقات گوناگون خسته و آزرده شده بسود  
حال شاد و آزار در اعلی غرف جنان ساکن و پریمین رب المطک  
جالسر و باین خسته دلان متوجه و ناظر واژ رفرف اعلی باهله  
بهای در ملک اردنسی باین خطاب و نداناطق و مذکر :

”ای عزیزان من محزون مشوید افسرده مگردید خاموش  
منشینید و خود را پریشان و مأیوس مکنید من با شما هستم و شما  
راد رحصن رعایت و کتف حمایتم گرفته در هر آنی تائید و توفیق  
جدید نمایم وفا با مریمہ انمائید و تانفس اخیر مانند این عبد  
در خدمت امرالله و عبودیت آستانش بتوشید و جانشانی نمائید  
وازیکد یگر سبقت گیرید از هجران من طول مشوید واژ شئون  
دنیا و حوارد زمان خائف و مضطرب مگردید از مصائب امکان  
اردنسی تزلزلی در امرالله حاصل منمائید چه که شما می‌جند الله  
وشمائید جمع اهل بهای که در این طوفان بلا به مظلومیت  
کبری واستقامت عظمی و زیور اخلاق و حلحل تقدیس و طی راز  
تقوی بین ملاه انشاء معموت خواهید شد نصرت امرالله  
نمائید و متدرجا این جهان تاریک پروحشت و انقلاب را باوج  
عزت ابدیه در ظل امرالله در رسایه سراپرده نجات در آورید

ای پاران من و انصارمن در این سبیل بعد از من فتیور و  
 اه مال ننمایید و این فرصت گرانبهارا از دست مدھید و الا  
 عاقبت خود خائب و خاسر گردید و ازنعمت عظمی تاج عزت  
 ابدیه خود را محروم ننمایید گمان ننمایید که از سکون و سکوت  
 احدی از احبا و هنی بر امر الله وارد گردد لا والله رجالی  
 مبعوث شوند و گوی سبقت را از میدان بر بایند پس بکوشید  
 و همت موفور از نومبدول دارید من باشما هستم و در ساحت  
 کبریا در محضر حضرت اعلی و جمال ابهی بشدید القوی تائیدان  
 نمایم و دلالت کنم کل متحداً متفقاً قیام ننماید تا باین  
 مقام بلند اعلی رسید والا مرا دیگر بینید و بفوز لقادر عالم  
 بالا فائز نشوید اینست ای احبابی عبد البهاء سبب سرور  
 و فرج روح من در مملکوت ابهی ”

ای حی توانا و مولای بیهمتا تو دادرس ضعفای ویگانه ملجه  
 اولیا پناه خسته دلانی و دستگیر هر درمانده بینوا قطرات  
 دم شهید انت را منتقم جباری و اسیران دام جفاران اجی  
 و منقذی قهار از مکمن اعلی نظری با هل وفا و سرمستان جام  
 بلانما واز پس پرده غیب قدرت دیرینه آشکارکن صفوف  
 اشقيا را در هم شکن و جمع او دارا تأليف و رونقی ده اشرار  
 حقوق و حسود را مقهور و نابود کن و اصفیای مظلوم را آزاد و  
 سرافراز فرما اولیا امور را در این واقعه جانسوز بشاهراه

عدالت دلالت کن و جمهور ناس را درخاور و با ختر برایش  
 وقایع هولناک مطلع و آگاه فرما ملائکه ناشرات را به کشف  
 حقائق مجھوله مأمور کن و ضعایر پاک دلان را بیدار فرما  
 اقویای ارض را بر نصرت و حمایت این فئه بی گناه مبعوث فرما  
 و آه غمزدگان را رنه در آفاق بخش تواهد و آگاهی که در این  
 طوفان اخیره محركین پر تدلیس و علمای چون ابلیس چه  
 فسادی برپانمودند و چه آتشی برافروختند جهال عوام  
 چه لثامت و دنائتی نمودند و چه رعب و آشوبی در قلوب ساده  
 دلان بیند اختند اشرار بسب ولمن زبان گشودند و پرده  
 شرم و حیا بدربردند ابرار جام شهادت نوشیدند و بازماندگان  
 بی سر و سامان زهره ربلائی چشیدند طفل معصوم را جسد  
 قطاعه قطعه نمودند وزنان پرده نشین را در معرض فدا  
 بشکلی فظیع مقتول ساختند اموال بتالان و تاراج برند  
 و مسکن و مأوى بیچارگان را آتش زدند هیکل آغشته بخون  
 پسر نازنین را بدست پدر پیر ناتوان در کوچه و بازار برخاک  
 کشاندند و بستان و شمشیر آن هیاکل مقدسه خون آلود را  
 شرحد شرحد نمودند و بلهیب نار سپردند ای **مُنْقِذٌ** قدیر  
 این بلایای متولیه تاکی واين تضییقات شدیده تاچند  
 عشاقد پرشوق و انتطار ترا در چنگ ظالمان ارض مبتلا کردند  
 تودانی که در ماندگان را صبر و قراری نماینده و زمام تدبیر

از کف بر فته پس ید اقتدار از جیب مشیت بسرون آر و آمال  
 هشتاد ساله عزیزانست را در عرصه مشهود جلوه ده جزو  
 نداریم جزو نخواهیم جزو نشناشیم برعون و عنایت متوجه  
 و بوعود حتمیه ات شاد و مطمئن ای بیننده شنوا قدرتی بنما  
 و فرجی عطا کن این امر نازنیت را بمقامی منبع بررسان  
 و مرتكبین این عمل شنیع را مجازاتی سریع ده خاصانست را  
 از قید اسارت پر ملال برها ن و برمسند رفعت بی زوال بنشان  
 سراج آزادی و جدان را در قلب آن سامان برافروز و ظلام  
 دیجور او هام را محو وزائل کن تا انجمن روحانیان در آن بلدا  
 نفس راحتی برآرند و حیاتی تازه جویند دوره ای جدید از  
 سرگیرند و بساط تبلیغ باز ازادی و شادمانی بگسترانند قدم  
 بهمیان عمل گذارند و قیامی عاشقانه نمایند علم همت  
 برافرازند و ولوله در اقالیم شرق اندازند رمام را بدست  
 گیرند و هیئت اجتماعیه را احیا فرمایند بر ملا کوس یا بها زند  
 و دریاق اعظم را بعلیلان تشنه لب رسانند مباری سامیه  
 حضرت بهاء اللہ راعی رؤس الا شهاد فریاد زند و مردگان  
 ناسوت را از نسائم یوم موعود حیات و نشیه ای جدید بخشند  
 ارگان مدنیت الہیه بنهند و قصر مشید وحدت عالم انسانی  
 مرتفع سازند مصدر اختراعات عظیمه گردند و مرکزاً اکتشافات  
 عجیبه شوند اسم اعظم را مشتهر در آفاق گردانند و عالم

ادنى را مرات جهان بالانمايند توئى مجير توئى دستگىر  
توئى مقتدر وتوئى توانا .

ربنا وفقنا على معرفة امرك العظيم والخلق بخلقك الكريم  
والسلوك في منهجك القويم بفضلك القدیم وجودك العمیم  
انك انت العلیم انك انت الرحمن الرحیم ”

يا احبابها اني بقلب طافع بمحبتكم وصدر منشن من  
بشاراتكم وروح مهتز من عظيم ولا ئكم وثباتكم واستقامتكم  
احبیکم من هذه البقعة الا حديۃ الابدية البيضا فی  
هذا اليوم المبارك المشعشع البدیع واذ کرم وافتخر بکم  
واتباھی باعمالکم واقد اماتکم وشارککم فی سرورکم وحبورکم  
وانوب عنکم واطوف من قبلکم هذه المراقد المطهرة المقدسة  
النوراء واتضرع وابتھل الى ربکم ومولاکم وملهمکم ومعینکم  
وحافظکم وناصرکم بان يقوی ظہورکم ويشدد ازورکم ويشید  
بنيان اتحادکم واتفاقکم ويسارکم فی همکم ومجهود اتکم  
ويرفع شأنکم ومقامکم ويخذل خصائکم واعدائکم ويثبت  
دعائم معاهدکم ومؤسساتکم ويحقق آمالکم ونواياکم فی  
هذا الا مر الاقدس الا بدیع الا عظم الاوفر الخطیر جعلنى  
الله فداء حبکم وفائتم يا معاشر المؤمنین .

بنده آستانش شوقى

## باب نهم - ردیف ذ

ذکر احبابی ستمدیده دیباچ کتاب وجود است

در توقیع منیع مورخه ۱۲ شهر القول ۹۵ که اخیراً بافتخار  
محفل شرف صدور مبذول داشته بیانات مبارکه ذیل نازل  
قوله عزّ بیانه :

• تبلیغ امرالله و نشر نفحات الله و احترام شریعت الله  
و اعزاز دین الله و تنفیذ احکام کتاب الله از افضل و اشرف  
اعمال در این آیام محسوب در قیقه اه مال جائزه و مسادله  
وسامحه علت تقهقر جامعه و از دیار جرئت وجسارت فئه  
غافله ظالمه گردید ترک او طان و سیر در مدن و قری و حصر  
افکار و اذکار در تقویت جامعه و بیان واثبات حقائق امیریه  
و کشف اسرار الهیه واثبات لزومیت شعائر دینیه و ترویج  
احکام سماویه با وجود انقلابات حالیه و مشاکل مشتوعه و دسان  
نفوس مفرضه و تهدیدات شدیده متمندیه اول فرضیه  
پیروان امر حضرت احادیه از رجال و نساء در جمیع مراکز امیریه  
از مدن و قری در آن ضقوع جلیل است جمال قدم جل اسمه  
الا عظم میفرماید ( و نفسه الحق سوف یزین الله دیباچ  
کتاب الوجود بد کتابه ایه الذین حطوا الرزايا فی سبیله  
وسافروا فی البلاور باسمه و ذکره ویفتخر کل من فاز بلقاء هم

بین العبار ویستنیر بذکرهم من فی البلاط )

بنص صریح اجر عظیم وثواب جزیل از برای نفوی مقدراست  
 که در بحبوحه بلایا در بلاد الله سیارگردند و با وجود تتابع  
 رزا یا مغروفان و غافلان و بیهودان راحیمه باقیه و شریعت  
 سامیه و نعمت سرمدیه واوا مروسنن الهیه دعوت نمایند و  
 آگاه سازند اینست سجیه اهل بها و فریضه والهان جمال  
 کبریا ) .

باب دهم - ردیف ز  
 رزا یا و محن بیشمار مظہر امرالله

قوله الا حلی :

"ای یاران متحن جمال ابهی و یاوران برگزیده حضرت  
 عبد البهاء اگرچه شئونات و حوادث این امر خطیر مهیج  
 و مخدیف است و انقلاباتش عجیب و مهیب ولکن شمس حقیقت  
 که از ذروه علیین برگروه ثابتین لا ینقطع مشرق پرتوش  
 بینهاست شدید است و تأثیراتش در حقائق ممکنات بغایت  
 عظیم در لوحی از الواح لسان عظمت باین بیان ناطق  
 قوله جل بیانه :

"فَدَكْنَزْ فِي هَذَا الْفَلَامْ مِنْ لَحْنِ لَوْيِطَهْرِ أَقْلَ مِنْ سَمِّ الْأَبْرَهِ  
 لَتَنْدَكَ الْجَبَالُ وَتَصْفُرَ الْأَوْاقُ وَتَسْقُطُ الْأَشْتَارُ مِنْ الْأَشْجَارِ

و تخرالا زقان و توجه الوجه لهذالطك الذى تجده على  
هيكل النار فى هيئة النور ومرة تشهده على هيئة الا مواج فى  
هذا البحر المواج ومرة تشهده كالشجرة التى اصلها ثابت  
فى ارض الكيريا وارتقت اغصانها ثم افانها الى مقام  
الذى صعد عن وراء عرش عظيم و درعقامى ديكربمير مايد :  
چقدر ازلئالي بيشماركه ناسفته درصدف قلب مانده وچه  
مقدار حوريات معانى که درغرفهای حکمت مستور گشته که  
احدی مس آنها ننموده لم یطمئن انس قبلهم ولا جان  
قوای جهان مقاومت فیض مدرار نتواند و آشوب و غوغای  
جهانیان تابش، انوار رامانع و حائل نگردد بلکه هرقدر  
آئین مقدس برشهرت و اتساع بیفزاید وصیحه پیروانش بلند  
گردد و ابهت وسطوتش درانجمن عالم بیشتر جلوه نماید  
انقلاباتش <sup>۸</sup> ایل تروجوش و خروشمیش عظیمتر و فریاد و فدان  
اعد ایش مرتفع تر و زفيرافتانش شدیدتر شود و هرقدر طوفان  
انقلاب و غلیان غل ویضا در قلوب مشرکین تزايد جوید و  
صلوت هجوم احزاب وقبائل بر جند الهی شدت نماید اشمه  
تائید برا شراق بیفزاید و بدایع قدرت قدیمه ولطائف  
حکمت الهیه و ظهورات غلبه و قهاریت کلمه نافذه جامعه  
برمدعیان مکشوف تر و واضح تر گردد " سنة الله التي قد  
خلت من قبل ولن تجد لسنة الله تبديلا "

ای حامیان حصن حصین الهی نظری بگذشته این امر عظیم  
 اندازید و در حوادث دوره اولیه این قرن مشعشع الهی تفکر  
 نمایید و مراحل پیموده را یک یک بیار آرید لعلکم بمواقع امره  
 تطلعون ومن آیات قدرتہ تتدکرون و فی آفاق علمه تتفرسون  
 ظلمی نماند که بر اصل شجره نابته الهیه وارد نگشت و طعنی  
 نماند که از نفوس واھیه ساده سافله بر پیروان امر حضرت  
 رب البریه متوجه نگردید از بدم طلوعش ازان اقلیم پربلا  
 آن نجم بازغ دی طلعت اعلی روح الوجود لمظلومیته الفداء  
 در خلف حججات محن ورزایای لا تعدد ولا تحصی محجوب  
 و روی چون مه تابانش در خسوف حسد و بغضا مخسوف و مقنوع  
 سهام مفترین و طعن مشرکین و دسائیس مغلین آن هیکل  
 الطف اعز اعلا را آنی فارغ و آسوده نگذاشت و از اجرای نوایا  
 و مقاصد مقدسه اش ظاهرا مانع وحائل شد ایام پرتلاطم  
 حیاتش بپایان رسید و در انطار محتاجین آمال دیرینه اش  
 در عرصه شهور جلوه ننمود کوته نظرانی چند بنلوه را مسور  
 ناظر و از حقیقت کلیه محیطه فائضه که در دوست امراله  
 مذکون و مندرج است غافل در آن ایام چنان انگاشتند که هر  
 قدیمی که آن محیی رم در سبیل اعلای امراعظمش در ایام  
 حیاتش برداشت اثر و شمری جزیاس و حرمان و پشیمانی و  
 خذلان نبخشید قائم موعود بزعم آن قوم جحود ولوله ئی

در جوار بیت الحرام نینداخت و جم غفیری را از سکان حجاز  
 مفتون امرش ننمود پیام مبین را که در مکه مکرمه بعلم قدوس  
 رسول امینش بسپرد شریف مفرور اجابت نکرد و در زاویه  
 نسیان بینداخت و از حقیقت مطلب مستفسرنشد غوغای  
 عوام آن مطهر رب الا نام را پس از زیارت حرمین از سفرعتبات  
 وزیارت کوفه منصرف نمود و از اعلان آئینش علی رؤس الا شهر  
 بازداشت و در قلوب عده ای از اصحاب که مترصد ظهرور  
 آثار وعد الہی بودند تولید تزلزل و ارتیاب بنمود تعلیمات  
 و دستورات کافیه وافیه که خود بنفسه بحروفات خویش در مدنیه  
 شیراز در سنه ستین تلقین و ابلاغ نمود اکثرش انجام نیافت  
 وازشدت هیجان امتحان و همچنان عنیفه اهل شرك وعدوان  
 اثر و شری نبخشید ناشر لواه اقد سش که خود از بین نخبه  
 اصحابش برانگیخت و بت بشیر آئین رحمن در مالک عثمانیان  
 مأمور ساخت دراولین وهله اسیر دام ستمکارگشت و در دیار  
 غربت جام شهادت بکمال مظلومیت بنوشید شیخ هندی که  
 با مر مظهر رحمن در سنه اول ظهور به اقلیم هندوستان  
 رهسپار گشت پس از تحمل متاعب بیکران نفسی راجز سیدی  
 ضریر در آن سامان مستعد اقبال و اذعان نیافت و عاقبت الامر  
 آن سید جدید الا قبال در لرستان طعمه شمشیر با مر حاکم  
 غدار گشت معتمد مقتدر که بکمال فتوت و شجاعت و ثبات و

استقامت برخدمت و حمایت آن مظہر ریوبیت قیام نموده بود  
و جز خضوع و تسلیم مرکز سلطنت تلقاً سریر سلطان احديت  
آمال و آرزوئی نداشت دفعه واحدة هدف تیرقاضاً گشت  
ومخدوم جلیل خود را اسیر در قبضه گرگین پرکین بگذاشت  
وزیر بی تدبیر خبردار شد و فریاد و فган برآورد و بانواع حیل  
از ورود آن ذات مقدس بعاصمه مطکت و وفادش در بساط  
سلطنت که نفس مطہر عبودیت از شهریار عادل تمنا و مسئلت  
نموده بود مانع شد آن محور نفاق نمر علم ببست و همت  
بکماشت و آرام نگرفت تا آنکه محبوب آفاق را بظلمی مبین در  
قلعه ای از قلاع آن سرزمین مسکن و مأوى دارد و در ابعاد  
نقطه ای از قلل آذربایجان محصور و مسجون نمود در توقیعی  
از توقیعات آن طمعت انواره بافت ارسلطان ایرانیان  
در آن زندان نازل این کلمات دریات مدون و مسطور :

الا اتنى انارکن من لىمة الا ولى التى من عرفها عرف كل  
حق ويد خل فى كل خير ومن جهلها جهل كل حق ويد خل  
فى كل شر..... قد جعل كل خيرا حاط به علمه فى طاعتى  
وكل نار يخصيها كتابه فى معصيتي ..... قد جعل الله كل  
مفاسيخ الرضوان فى يمينى وكل مفاتيح النيران فى شمالي ....  
انا النقطة التي ذرت بها من ذات و اتنى انا وجه الله  
الذى لا يموت و نوره الذى لا يغوت من عرفنى و رايه اليقين وكل

خير ومن جهلى ورائه السجين وكل شر ..... قسم بسید اکبر  
اگر بدانی درجه محل ساکن هستم اول کسی که بر من رحم  
خواهد کرد حضرت میبود دروسط کوهی قلعه ایست در آن  
قلعه از مرحمت آن حضرت ساکن واهل آن منحصر است  
بدونفر مستحفظ و چهار سک حالت تصور فرماده میگذرد  
الحمد لله كما هو اهل و مستحقه قسم بحق الله که آنکسی که  
راضی باین نوع سلوك با من شده اگر بداند با چه کسی است  
هرگز فرحنای نشود الا اخبار بسرالا مر کانه احبس کل  
النبيین والصدیقین والوصیین ..... دراین جبل فرد  
مانده ام و بموقعي آمده ام که احدی از اولین مبتلای شده  
واحدی هم از مذنبین متهم شده فحمد الله ثم حمد  
لا حزن لی لانی فی رضا مولا ئی و ربی و کانی فی الفردوس  
متذکر بذکر الله الا کبر و ان ذلك من فضل الله على والله  
ذالفوزالکبیر طولی نکشید که در مشرق ایران حداده مؤلمه  
ما زندران و قوع یافت و شر بد و دمان جند رحمن زد شعله  
فروزنده اش بعنان آسمان متواصل گشت و در زندان  
آذربایجان این خبر داشت اثر بر تأثیرات و احزان بی پایان  
آن محبوب امکان بیفزو د نقطه اخیر طلعت قد وسی طعمه  
شمیر سعید شقی شد و حسین بش روئی دلف تیر سردا  
تبه کارگشت . اعوان و انصار شبعضی قتیل و جريح و برخی

درست ظالuman اسیر و جمعی متشتت بی معین و مجیسر  
 عالم نحریر و حید فرید ش در واقعه نیریز باعده ای از خبره  
 اصحابش شربت شهادت بنوشید و جسد مطهر حجت اکبرش ر  
 محاصره زنجان معرض تعدیات و تجاوزات دشمن بی امان  
 گشت اعمده آئین گرانبهایش در این مخاطرات عجیب  
 وحوادث غریبیه یک یک از پا برافتاد و برگروه پیروانش در کل  
 اطراف و اکناف مملکت امصاربلیات از سحاب قضا بی درپی  
 بیارید در بحبوحه انقلاب امیرکبیر که بر مسند صدارت جالس  
 در فکر قلع و قمع اصل شجره الهیه بیفتاد و حکم میرم شهادت  
 آن مظلوم یکتا را در مدینه تبریز صادر کرد آن هیکل نازنین  
 را دره وا بیاویخت و سینه مطهر را بر عاصی اولو الیف ضماء  
 مشبك مشبك نمود در این گردبار بلا انقلابی اعظم در عاصمه  
 مملکت رخ بنمود و پراشر حادثه رمی شاه بقایای فئه مؤمنین  
 را در آن سرزمین اسیر و دستگیر کرد آتش نمودی برافروخت  
 و طاوه زکیه مشتعله ثابته بی گناه را زد هر جفا بچشانید  
 کاتب وحی را که حامل و حافظ اسرار الهی بود در قعر زندان  
 بیند اخت و عاقبت الا مر بدست جلاد سفاك و بیان  
 بسپرد نیرآفاق یگانه امید و منقد آن جمع بینوار اچهارماه  
 در حفره ظلمانی در مقر سارقان و قاتلان مسکن و مأوى داد و  
 بر عنق مطهر ثقل فارج سلاسل و اغلال بنها در بشارکت

در آین امر فضیح و عزل شنیع متهم نمود و عاقبت الا مر بدیا ر  
 غربت منفی ساخت حال ملاحظه نمائید که چه هیجان  
 و انقلابی و شورش و اضطرابی ید تقدیر بحکمت کبرا پیش در سنین  
 اولیه کور بدیع ش احداث فرمود و چه وحشت و دشتنی حضرت  
 مقلب القلوب در صد و پیروانش بیفکند سلطان مفرور ایران که  
 در آن ایام بر اریکه ظلم جالس و بر نوائب و مصائب مستولیه بر  
 حزب مظلوم واقف و مطلع بزعم باطل خویش چنان تصور نمود که  
 بسیف شاهرش شجره لا شرقیه ولا غربیه را از ریشه برآورد اخت  
 وفیه قلیله مقهوره را رسای خاص و عام بنمود روح آزاد ش را  
 بسرپنجه اقتدار از جریان و سریان در عروق و شریان جهان  
 مانع گشت و بگانه امید پیروانش را بقوه تدبیر از وطن مألف  
 بکمال یأس و ذلت اخراج کرد غافل از آنکه آن رجفه کبری  
 وزندان پر بلا نتیجه اش ظهر و رتباسیر اولیه عصر اعظم ابهی  
 شد و آن حفره تنگ و تاریک معرض تجلی اشمعه ساطعه  
 الها مات غیبیه الهیه گشت نسائم سبحان بر مظلوم عالمیان  
 در آن زندان از مهبع عنایت بوزید و اریاح مشیت رحمن بر آن  
 مقام ظلمانی مرور نمود جمال ابهی موعود نقطه اولی نقاب  
 از رخ بیفکند وجبرئیل امین با بشارت کبری بیان  
 جدران آن سجن مظلوم نزول یافت اشمعه ساطعه ظهر و  
 چون برق خاطف بر صدر منور ش بتایید و ورقاً رون الا مین در

آن قلب معد ندا دردار الا الا قد طهر سرّاً لا مر وظہر  
عن خلف الحجاب من بشریه نقطه البیان وعن ورائے کل  
التبیین والمرسلین دررساله ابن ذئب قلم اعلیٰ بنفسـه  
المہیمنة علی الا شیاً شہادت داده وباين امر خطیر با حلی  
البیان اشاره فرموده قوله جلّ بیانه :

لی " وبعد از توجه حکایت حضرت سلطان ایده الله تبارک وتعالیٰ  
واقع و در آن ایام امور منقلب و نار غضب مشتعل جمیع را اخذ  
نمودند از جمله این مظلوم را لعمر الله ابد ا داخل آن امر  
منکر نبودیم و در مجالس تحقیق هم عدم تقصیر ثابت مع ذلك ما  
را اخذ نمودند و از نیاوران که در آن ایام مقر سلطنت بوده  
سر برده و پای بر هنر پیاره با زنجیر بسجن طهران بردند  
چه که یک ظالمی سواره همراه کلاه از سر برده است و بسرعت تمام  
با جمیع از میر غضبان و فراشان مارا بردند و چهار شهر در  
مقامی که شبیه ومثل نداشت مقر معین نمودند اما سجن که محل  
مظلوم و مظلومان بوده فی الحقيقة دخنه تنگ و تاریک از آن  
افضل بوده و چون وارد حبس شدیم بعد از ورود مارا داخل  
رالانی ظلمانی نمودند از آنجا از سه پله سراشیب گذشتیم  
و بصری که معین نموده بودند رسیدیم اما محل تاریک  
ومعاشر قریب صد و پنجاه نفس از سارقین اموال و قاتلین نفوذ  
قطعین طرق بوده مع این جمیع محل منفذ نداشت جز

طريقی که وارد شدیم اقلام از وصفش عاجز و روایع منتهی اش  
خارج از بیان و آن جمع اکثری بی لباس و فراش الله یعلم  
ماورد علینا فی ذاك المقام الا نتن الا ظلم " الخ .

### باب یازدهم

زود است طلائع نصرت آشکار شود  
در لوع انتقال رمسین میفرمایند قوله الا حلی :  
حال ای احبابی الهی بدایت اشراق انوار است و آغاز  
ظهور طلائع نصرت و عظمت امر جمال مختار در آن مکمن اسرار  
این مشروع خطپرکه هفتاد سال قبل بكلمه صادره از فم د ری  
منیر مطهر جمال اقدس ابھی روحی لسلطنته الفداء تأسیس  
یافته و همچه بروزات عجیب در این مدت مدید از برکت این  
تأسیس پدید ارگشته ابدی القرار و سرمدی الآثار است  
ومتفرعاً این نوز در عرصه غیب مکنون و مستور این وقایع مباری  
است و این ظهورات طلیعه نصرت و اعلان امرالله  
استقرار رمس حضرت بقیة البهاء در جوار و مقام اعلی و تأسیس  
این دو مرقد مطهر قرب این مضجع منور بنفسه پرتوی از اشراق  
این تأسیس الهی است و مقدمه حوادث مهمه و تأسیسات  
بین الطلى آینده و مشارعات عظیمه و معاهد جلیله و امور  
خطپرکه در دامنه این کرم اعظم الهی است که بهمت و راث

ملکوت بمرور ایام و تائیدات حتمیه رب عالم از عرصه غیب قدم  
بعرض شهود آن و چنان زلزله ای بارگان عالم اند از  
که اهل آن واله و حیزان گردند ملاحظه در ادوار الهیه  
نمایید و رجوع به نوادرین آن ساقه کنید که چگونه در صدر  
اسلام مرکز روحانی و اداری امراللهی هردو در جزیره العرب  
در اقلیم حجاز توأم و مجتمع بود ولی بمرور ایام مرکز اداری  
بواسطه غزوات اصحاب حضرت سید المرسلین و اسباب وعلی  
دیگر با قالیم مجاوره در بریه الشام و عراق عرب و اخیراً بمالک  
ترکیه انتقال یافت یثرب و بطنها کعبه و زیارتگاه امت  
اسلام ماند ولی مرکز ائمه اهل‌هار و خلافت اهل سنت و جماعت  
وسریر سلطنت کبری از قبله اسلام مبتد و منفصل گردید  
و مچنین پس از صعود حضرت مسیح روحی لمظلومیت الفداء  
مدینه اورشلیم که محل شهادت و مدفن آنحضرت واقع مرکز  
روحانی حواریین و محل توجه عموم مؤمنین و مقر اولین کنیسه  
مسیحیان در تحت ریاست یکی از برادران آن حضرت گردید  
ولی رفته رفته در اثر تبلیغات و مجاهدات و اقدامات مستمرة  
عوشه تلامذه آنحضرت و جرت و توطنشان در اقلیم غریب  
محور امور اداری ملت حضرت روح در مدینه رومیه استقرار  
یافت حبراعظم و خلیفه آن سلطان ام در آن مدینه مسکن  
و مأوى اختیار نمود و بتدریج بتمشیت امور اداری و ریاست

کائن شرقیه و غربیه بپرداخت و مرکز روحانی واداری امر  
اللهی را از یکدیگر تفرق کرد و منفصل ساخت ولی در این کور  
بدیع مشعشع اللهی که در جمیع شئون ممتاز از اکوار سابقه  
وادیان قدیمه و ادوار سالفه است مرکز روحانی واداری امر  
اللهی دریک اقلیم یعنی ارض اقدس ارض المیجاد سیناء  
الروح طوراً یمن حوریب الطهور البقعة الاحدیة من رح  
عکا مادبة الله الطحمة العظمی جبل الرب مجتمع  
ومستقر در این مقام لسان الله در لوح سحاب باین بیان  
ناطق تلك ارض فیها بعثتنا النبیین والمرسلین قد ارتفع  
فیها نداء الخلیل ثم الكلیم و من بعده الا بن کل اخبروا  
ویشروا العباد بهذا النباء العظیم و همچنین حضرت  
عبداللهی راجع باین ارض میفرمایند لانه و آشیانه جمیع  
انبیاست حتی حضرت زردهشت آن بزرگوار نیز سفری باین  
دیار فرمودند و با بعضی از انبیای بنی اسرائیل ملاقات  
نمودند این وادی ایمن است و صحرای طور است و شعله  
نور است و مصدر انوار اللهی است و معرض الطاف نامتناهی  
در رج عکا روشه مبارکه مطهره جمال اقدس ایهی مطاف  
ملاء اعلی قبله اهل بها و راکبین سفینه حمراه قلب العالم  
وکعبه الا م و همچنین در جبل کرمل د و مقام مقدس اعلی  
عرش مطهر حضرت نقطه اولی و رسم منور حضرت من طاف حوله

الاسماه شرق الانوار مکمن الا سرار مصدر الفیض المدرار على  
العالمين و در حول این سه مرقد مقدس ضریح سلیلة البهاء  
و بقیته و دو و دیعه البهیه غصن اطهر ابهی و ام حضرت  
عبد البهاء من بعد بمرور ایام مرکز اداری جامعه اهل بہا  
تأسیس گردد و در قرب آن مقامات اعمده دیوان عدل الہی  
منصوب شود و بیت عدل اعظم استقرار یابد و مشرق الا زکار  
ارض اقدس بذیانش مرتفع گردد و در ظل ظلیل این دو مرکز  
روحانی حزب الله م مشروعات جلیله و تأسیسات بین المللی  
اداری و علمی و اجتماعی آئین بھائی تشکیل شود و سریر  
ملکوت الله مستقرشود و علم یا بهاء الا بھی بر اعلی  
العلام منصوب گردد و شلیک وحدت عالم انسانی بلند شور  
از ایتحقیق مانزل فی لوح الکرم من فلم عز منیر سوف  
تجرى سفينة الله عليك و يظهر اهل البهاء الذين ذكرهم  
فی کتاب الا سماء

ای حبیبان حضرت عبد البهاء فئه نقض و ضلال و علی رأسهم  
اخ الناقر الا کبر و خلیفته بدیع قبیح بد خصال که در روسای ای  
عبارک بشخص محرك متحرك موصوف گشته بمجرد اطلاع برنیت  
انتقال آن دو و دیعه البهیه جسورانه و متهورانه بمقامات  
عالیه و محاکم شرعیه متسل گردیدند و احتجاج و اعتراض  
نمودند و همت بگماشتند لعل ادل بھارا از این عمل بمرور

وفیض موفور محروم و مأیوس سازند خابت آمالهم و هبـط  
 سعیهم و ظهر کنـد بهم و افترائـهم الا انـهم هم الا خـسـرون  
 حاکـم شهر پـس از اطـلاع بر احتـجاج کـتبـی آن عـدو لـدورـاـز  
 حـالـش مستـفسـر گـشت و الواـح و وصـایـای محـکـمـه حـضـرـت عـبد البـهـاء  
 رـا محـضـر تـحقـيق اـزاـین عـبـد طـلـبـید و پـس اـز تـمـعنـ درـبعـضـی  
 اـزـقـرات آـن کـتاب کـه درـبـسط و شـنـ اـعـمال منـکـره آـن بـی وـفـا  
 نـازـل گـشـتـه و درـآن اـهـل بـهـاء رـا تـحـذـیر و اـمـرـ اـکـیدـ باـجـتـنـابـ  
 و اـحـتـراـز اـزـآـن عـدـ و مـبـین مـیـفـرـمـایـنـد منـ دـونـ تـرـدـیدـ تـصـمـیـمـ  
 موـافـقـ اـتـخـاذـ نـمـودـ و دـوـستـ اـعـدـاـیـ اـمـرـالـلـهـ رـا کـوتـاهـ کـسـرـوـ  
 مـخـذـولـ و مـأـیـوسـ نـمـودـ سـبـحـانـ اللـهـ بـاـوـجـوـدـ یـکـهـ بـنـتـ اـرـشـدـ  
 اـینـ مـفـرـورـ سـازـجـ مـعـرـوفـ هـنـوزـ دـرـسـجـنـ خـائـنـیـنـ وـمـجـرـمـیـنـ  
 مـحـبـوـسـ وـاعـمـالـ شـنـیـعـهـ وـدـسـائـسـ مـتـمـادـیـهـ وـمـکـایـدـ سـیـاسـیـهـ آـشـ  
 دـرـتـحرـیـثـ عـصـبـهـ شـرـورـ وـاـشـتـعالـ نـارـفـسـادـ وـنـزـاعـ نـزـدـ عـمـومـ  
 مـسـلـمـ وـمـشـبـوتـ وـمـشـهـورـ والـدـبـیـ شـعـورـشـ کـهـ بـرـایـنـ حـرـکـاتـ وـ  
 تـجاـزوـاتـ کـامـلاـ مـطـلـعـ وـبـاـ اوـ سـرـّـاـ وـ قـلـبـاـ مـرـتـبـطـ چـنـیـنـ جـسـارـتـیـ  
 رـواـ دـاشـتـهـ وـ جـرـئـتـ مـقاـومـتـ اـهـلـ بـهـاـ نـمـودـهـ وـ ۵ـمـچـهـ اـسـتـدـعاـ  
 وـخـواـهـشـیـ رـاـ اـزاـولـیـاـیـ اـمـوـرـکـهـ خـصـمـ الدـنـدـ نـمـودـهـ قـدـ رـجـیـعـ  
 کـیدـهـ الـیـ نـحـرـهـ وـسـوـفـ تـمـرـ عـلـیـهـ نـفـحـاتـ العـذـابـ کـمـاـمـرـتـ  
 مـنـ قـبـلـ عـلـیـ مـنـ کـانـ اـعـطـمـ مـنـهـ وـ اـشـرـ مـنـهـ وـ يـجـعـلـهـ اللـهـ عـبـرـةـ  
 للـنـاظـرـیـنـ . اـینـ شـخـصـ هـمـانـ نـفـسـیـ اـسـتـ کـهـ پـسـ اـزـ فـوـلـ

کوک میثاق باعشه نفاق و شقاق در روضه مبارکه نورا<sup>۰</sup> بکمال  
حدت وشدت مفتاح آن مقام مطهر را جبرا و عنقا از پاسبان  
آن آستان آیه انقطاع مرحوم آفاسید ابوالقاسم خراسانی  
بگرفت و اورابکمال غصب طرد نمود و تولیت مقام مقدس راغب  
کرد طولی نکشید که در اثر احتجاجات شدیده عدیده که  
از طرف جمهور بهائیان در اقالیم شرقیه و غربیه خطاب به  
اولیای امور در ارض اقدس حاکم انگلیز بنفسه مأمور گردید  
و در جوار آن روضه مبارکه مفتاح آن مقام را بدست همان خادم  
امین بسپرد و بدین عمل آن هیاکل بفضیه و نفوی منعیه را  
مأیوس و مخدول نمود و همچنین در قصیه قصر مبارک به جی  
در جوار آن مقام که در مدت سی سال مسکن شخصی ناقصر  
اکبر بود وازی قیدی آن غافل زاہل بحدی خموش و تاریک  
ومطمئن و مخروب گردیده بود که چشم اهل بها وزائریان  
آن مقام اقدس اعلی گریان و قلوب شان سوزان بود و با وجود  
 ساعی متمنیه و صرف مبالغه باهظه و ابتیاع سدس این بنای  
رفیع عاقبت الا مر مجبور بتخلیه گردید و بکمال ذلت در بیتی  
حقیرکه مجاور آن قصر است مسکن و مأوى جست و از همان  
بیت با سفل السافلین راجع گشت اهل بها بتشیید و ترمیم  
آن قصر مبارک قیام نمودند و بمفروشات لایقه آن محل  
قدس را مفروش و بانوار متلئه روشن و باثار و کتب نفهمده

حجراتش را مزین ساختند و پس از مفاوضات رسمیه با ولاة امور آن بیت معمور که چندین سال محل اقامت جمال قدم بوده و صبور مبارک در آن واقع گشته از اماکن مقدسه و توابع روضه مبارکه و موقوفات مستقله آن مقام مقدس را رنظر اولیای امور محسوب گردید و از مالیات دولت معاف شد وزیارتگاه عموم ازیار و اغیار گردید از این فوز و فلاح مغلیم و مفسدین حیران و پریشان گشتند و مأیوهن و پشیمان شدند از تولیت مقام اسنی قبله اهل بها محروم و از قصر مبارک اخراج و درزاویه خمول با عنق منكسره محل و مأوى اختیار نمودند دست تطاولشان کوتاه شد و عبال غی که در سبیل رشوه و ابتداع قسمی از قصر مبارک صرف نموده بودند کل به درفت و بخسaran روحی و خسارت مادی هر دو گرفتار گشتند و ۵ مچنین سعی موفور در من ابتداع بعضی از اراضی مجاوره مقام اعلی و تأسیس دوشبه محفل روحانی مرکزی بهائیان آن دو شعبه و انتقال و تسجیل قسمتی از این اراضی موقوفه بنام آن دو شعبه کل بالعکس نتیجه بخشید حال با وجود این خسارات فارحه و ذلت ظاهره با هر ره و رجوع مرکز نظر بقعر هاویه و تشتبه فئه کازبه متبه و بیدار نگشتند مرّه اخیر قصد مقاومت اهل بها و چند دری نمودند اذالات نور التائید و نزلت کتاب التفیق و ظهرت فیالق السطوة والا قتدار من لدن منتقم قهار و انهزم

يا احباً البهاء اني بقلب طافع بمحبتيكم وصدر منشرح من  
بشاراتكم وروي صهتز من عظيم ولا ظلم وثباتكم واستقامتكم  
احييكم من هذه البقعة الاحدية الا بدية البيضا في هذا  
اليوم المبارك المشعشع البديع واذكركم وافتخر بكم واتبادى  
باعمالكم واقد اماتكم واسارركم في سروركم وحبوركم واتوب عنكم  
واطوف من قبلكم هذه المراقد المطهرة المقدسة النوراء  
واتضرع وابتهل الى ربكم ومولاكم وطههمكم ومعينكم وحافظكم  
وناصركم بان يقوى ظهوركم ويشدد ازوركم ويشيد بنيان  
اتحادكم واتفاقكم ويبارركم في دمكم ومجهوداتكم ويرفع  
 شأنكم ومقامكم ويخلد خصائصكم واعدائهم ويثبت دعائم  
 معاهدكم ومؤسساتكم ويحقق آمالك ونواياكم في هذا الامر  
 الا قدس الا بد العظيم الا ورع الخطمير جعلنى الله فداء حبكم

و وفاکم یامعشر المؤمنین . بنده آستانش شو~~ق~~ی  
۹۶ شهر المسائل - ۲۵ دیسمبر ( ۱۹۳۹ ) .

باب دوازدهم - رسیفس  
سجل احوال

قوله الا حلی :

"اعضاى محترمه محفل مقدس روحانی مرکزی اقلیم مقدس  
ایران شید الله اركانه ملاحظه نمایند .

هوالحافظ المؤید القدیسر

یا امناء الرحمن واصفیائه نامه آن محفل مقدس روحانی  
بتاریخ ۱۷ سپتember واصل وبرمضمون کامل اطلاع حاصل  
چندی قبل تلفراfi از ارض اقدس بعنوان آن محفل نورانی  
ارسال گردید و در آن تأکید گردید که راجع بسجل احوال  
وقید مذهب و آئین احبابی الهی در تمام نقاط امریه در آن  
سرزمین اگرچنانچه مجبور و مکلف برتعیین و قید مذهب گردند  
البته کتمان ننمایند و بتظاهر وتصنع متشبث نشوند عقیده  
خوبیش را در کمال جرئت و وضع اظهار نمایند و ازعاق برو  
نتایج بیان حقیقت و ابراز مافی الضمير خائف و نگران نشوند  
البته بعموم یاران تأکید و توصیه نمایند تا از صراط مستقیم  
حقیقت ورشاد منحرف نگردند و بر حفظ مصالح امریه وصیانت

رفعت و منزلت امرالله و اعزاز کلمة الله موفق و مفتخر گردند  
 مداحنه و صاصمجه در این موارد مدخل در نظام امرالله و علت  
 توهین و تحفیر دین الله گردد و تولید مشاکل متنوعه عظیمه  
 در آینده نماید قوه قلب و حزم و صراحت و مثانت و مشورت تام  
 این ایام ازلوازم ضروريه واوصفات مدد وحه و شیم مرضيه اهل  
 بها محسوب نفس اقدام و اثبات شهامت و بسالت در این مقام  
 جالب تائيدات قويه رب الانام است کافل سعادت و سيان  
 ياران است و مهد سبيل از برای نجات واستخلاص بندگان  
 حضرت رحمن آنچه را ياران با آن مأمورند و فروض حتميه که  
 در الواقع و صحيفه الهيه مصحح و مؤكده است اگر اجر اشود شبها  
 نبوده و نیست که اسباب غبيبيه بمشيit مالک البريه محضر عيان  
 ياران و تأمين و حفاظت شريعت مولاى عاليمان چنان فراهم  
 گردد و موانع حاليه را مرتفع نماید که ياران و مؤمنان خود مبهوت  
 و متعجب و حيران گردند پس توکل و تفویض و اطمینان و ثبات  
 و تمسك با آنچه لوازم ضروريه اين ایام است لازم و واجب تا  
 از پس پرده قضا جنود لم تروها بعرصه شهود قدم گذارند  
 و هنسرت و حمايت و تقويت اين جمع مظلوم ہر دارند .

۵ مواره از آستان مقدس موفقیت مستمره حافظان و حارسان شیعه  
 الله را ملتمس و طالبم بنده آستانش شوقي ۹ نومبر ۱۹۲۷

باب سیزدهم - ردیف ش

شعله ایمان را تشکیلات نباید خاموش کند

قوله الا حلی :

”البته از وظائف اولیه آنهایی است که چنین میراث عظیم گرانبهائی را درست دارند دائماً بعد ابرخاسته ونهایت دقیق رانمایند که مبارا اسباب از مسبب و فرع از اصل پیشی گیرد یعنی ادارات و تشکیلات امر شعله ایمان و آتش خلی را خلی وارد آرد .

دقیق های بیموقع در باره جزئیات امور که از تشکیلات نتیجه میگردد افکار موظفين را تیره سازد زنها را زنها که طرفداری جاه طلبی و تعلق بدنیا دراد آرده امور رسوخی نمایند زیرا بمروز زمان نورانیت آئین مقدس را طلمانی و طهمارت تنزیهش را لکه دار و اثرات عمیقه اش را فلنج و معلول خواهد ساخت ”.

(استخراج از ترجمه لون مبارک مورخه ۷ فوریه ۹۲۹ (خطاب بمحل روحاوی ملی امریکا .

باب چهاردهم - ردیف ص

صداقت و وظایف دیگر

• وظایف محافل روحانیه که در بلدان شرق به تبشير دین الله  
مشغولند درالواح مقدسه مصح و مشبوت تحسین اخلاق است  
و تعصیم معارف از الله جهل و نادانی و دفع تعصبات است  
و تحکیم اساس دین حقيقی در قلوب و نفوس اعتماد بر نفس است  
و اجتناب از تقلید حسن ترتیب و نظم در امور است و تمسک  
بلطفاًفت و نظافت در جمیع احوال و شئون راستی و صداقت  
است و جرأت و صراحت و شجاعت ترویج صنعت و زراعت است  
و تهمیید ارکان تعاون و تعااضد حریت و ترقی عالم نساء است  
و تعلیم اجباری اطفال از بنین و بنات استحکام اصول مشورت  
در بین تمام طبقات است و وقت در حسن معاملات تأکید  
در امانت و دیانت است و صدق نیت و طیب طینت و نجات از  
قیود عالم طبیعت تقدیس و تنزیه از شرور و مفاسد قویه مستولیه  
بر بیان غرب است و تمسک بر اعدال در جمیع شئون و اوقات  
تفنن و تدقیق در علوم و فنون عصریه است و حصر نظر در ترویج  
مصالح جمهور تمدن و تفریس درالواح سماویه است و تطبیق  
نصوص الهیه بحالات و اوضاع و شئون حالیه هیأت اجتماعیه  
عدم مداخله در امور مشوش احزاب است و عدم اعتنا و تعریض  
بمخاصلات سیاسیه و منازعات مذهبیه و مبادی سقیمه اجتماعیه  
حالیه است صداقت و اطاعت قلبا ولسانا با حکام مشروعه  
دولت و حکومت است و احتراز از مسلک و افکار و آراء و ادیمه

مقدیین و متجددین احترام و توقیر و تمجید و پیروی ارباب  
هنر و صنعت است و تکریم و تعزیز صاحبان علوم و معارف  
حریت وجود است و عدم تنقید و تعریض بعقائد و رسوم و عادات  
افراد واقوام و ملل . اینست از جمله احتیاجات ضروریه  
ام شرقیه اینست وظائف مبرمه محتووه اصلیه امنای رحمان  
نمایند گان بهائیان اعضاي محافل روحانيه ”

( استخراج ازلوح مبارک ۳۰ ک ۲ - ۱۹۲۶ ) بواسطه  
محفل مقدس روحانی مرکزی محافل روحانی ایران ) .

### باب پانزدهم - ردیف فر

#### ضرورت تربیت اطفال

از جمله محافظه دین الله تربیت اطفال است که نیاز اعظم  
اساس تعالیم الهیه است پس ابتدا باید آمّهات اطفال  
شیرخوار را در مهد اخلاق تربیت نمایند زیرا اول مربی  
آمّهاتند تا چون دافل مراده گردد بجمیع خصائل حمیده  
وفضائل پسندیده متصف و متخلق شود و همچنین بموجبا وامر  
الهیه هر طفلى باید قرائت و کتابت و اکتساب فنون لازمه  
مفیده نماید و همچنین تعلم صنعتی از صنائع این امور را  
نهایت اهتمام باید قصور و فتور در این خصوص جائز نباشد  
ملاحظه بفرمائید که چقدر زندان و سجون و محل عذاب

وعقاب از هرای نوع بشر حاضر و مهیا است تا با هن وسائط زجریه نفوس را از ارتکاب جرائم عظیمه منع نمایند و حال آنکه این زجر و این عذاب سبب ازدیاد سوء اخلاق میگردد و مطلوب چنانچه باید و شاید حاصل نشود پس باید نفوس را از صفر سن چنان تربیت نمود که اکتساب جرائم ننمایند بلکه جمیع داشتن بر اکتساب فضائل باشد و نفس جرم و قصور را اعظم عقوبت شمرند و نفس خطا و عصیان را اعظم از حبس و زندان دانند چه که میتوان انسان را چنان تربیت نمود که جرم و قصور اگر بکلی مفقود و معدوم نگردد ولی نادرالواقع شود باری مقصد این است که تربیت از اعظم اوامر حضرت احادیث است و تأثیرش تأثیر آفتاب در شجر و شمر اطفال را بسیار باید مواطبت و محافظت و تربیت نمود این است حقیقت و شفقت پدر و مادر و الا علف خود رو گردد و شجره زقوم شود خیر و شر نداند و فضائل را از رفائل تمیز نتوانند مرهای غرور گردد و منفور رب غفور لهدایا جمیع اطفال نور سید گان باغ محبت الله را کمال مواطبت و تربیت لازم " انتهى .

باب شانزدهم - ردیف ط  
طیبیه امر الله

قوله الا حلی :

” ممثليين آئين حضرت رب البريه در بلدان و ممالك شرقیه  
اعضای مجلله محافل مقدسه روحانيه عليهم آلاف التحية  
والثناء طر الاحظه نمایند :

يا امناء الرحمن بين خليقه وصفوته في بریته تبارك الله  
ربنا المقتدر المتجلب المتباهي البهی الا بهی بحاکف برقع  
الستر عن وجه شریعته السمحاء و افاض على اهل البهاء فی  
مشارق الا رفر و مفاربه بفيوضاته المستتابعة من الرفر  
الاسمی و اظهار من خفیات سرہ الا کتم الا خفی ماعجزت عن  
عرفانه ادراکات العارفين له العزة والسناء وله الرفع  
والضیاء وله المصطمه والکبریاء بما اظهر بدائع وعده و وفی  
بصیاقه و انار قلوب اصفیائه ورفع شأن اوّلائه و امناءه بین  
الخلائق اجمعین . لن یمنعه شئی عن حکومته ولن یصده  
امر عن سلطانه و انه لھ والفرد الفعلی العالی العظیم .

ایها المتمسکون بالعروة الوثقی حمد بی قیاس ایزد متعال را  
شایسته وسزا که در این روز فیروز وعید نوروزکه جهان ترابی  
حله موهبت دربرنموده وبحلیه حیات جدید مزین گشتـه  
تأثیرات حیرت بخش جلوه ربيع البهی نیزد رکل آفاق باشدـ  
اشراق ظاهر و باهر و نفحات مسکیه اش ازمهب ریاض قلوب  
ستایند گان اسم اعظم دراکثر بلدان ساطع و متضوع برر  
فارس شتا بر طرف گشت و اشعه ساطعه تائید از مرکزانوار برجمع

اهل بهابتا بید اریاح لواح که در مدت دشتاد سال منبت  
 شجره مبارکه را من جمیع الجهات احاطه نموده بود پتقدیسر  
 رب قدیر ترسکین یافت و ثورت طفیات و طوفان انقلابش فرو  
 نشست غیوم کثیفه هموم و کروب لا تهدّ ولا تحصی از افق آن  
 صُقع جلیل دفعه واحده متلاشی شد و دلبر آمال بد رمنیسر  
 سعادت ابدیه از پس حججات غلیظه اشراق بر ساکنین فلک  
 بهادر کرد طلمت تعدادیات و تجاوزات که از هیاکل بفضیمه و  
 نفوس منعیه سنین متولیه بر حزب مظلوم وارد بوسائل  
 غیبیه زائل گشت و شجره خمیشه ظلم و نفاق به نیروی ملیک آفاق  
 از بیخ و بن برافتاد نهال امید اهل بها در مزعزعه جهان  
 انبات نمود و از ریزش باران جفا سقايت گشت سیل جارف بلیا  
 متنوعه را در این سنین عدیده یک یک مقاومت نمود و از ریح  
 عقیم و برد زمهریر مأمون و مصون بماند از زوبعه امتحان  
 متزلزل نگشت و از تند باد غضب و جفای اهربیان مقطوع  
 و مستأصل نشد برنشو و نما بیفزود و از هبوب نسمات دلکش  
 ربيع موعود آن نهال نورسته الہی بپرگشکوفه های گوناگون  
 تزیین یافت اغصان رفیعه منیعه اش دراقصی مالک غربیه  
 و اقطار شمالیه سایه بیفکند و از حفيف اوراق و اهتزاز افناش  
 ولوله ای محیر العقول در اعلى المقامات بینداخت تعالی  
 تعالی هذه الشجرة المرفوعة المنبته فی بحبوحة الفردوس

قد علت واخضرت و تورقت و ذات و شاعت صيتها بين  
العالمين احسب الذين اتخذوا هذا الا مر هزوا بان افسول  
كوكب الميتاقي فرق جمعنا و شتت سلطنا واصل سبيلنا واضاع  
آمالنا ازعموا بان هذه الدوحة الالهيه والسدرة الازلية  
قد انقررت و اغصانها قد يبست و اوراقها قد انتهت و زفيرها  
قد خمدت و حياتها قد انعدمت و بطلان امرها قد تحققت  
لا فور رب العما سوف تتفتح ازهارها و تتضوّع عبيرها وتنضج  
جمعين اشمارها و تتشعب فروعها و تتدنّد ظلّها على من على الارض  
سبحان صانعها و واضفها و مفرسها و منبتها والحافظ  
على كيانها والناشر لآثارها له القدرة من قبل ومن بعد  
وانه لعلى كلّ شيء قادر.

ای آشتفتگان جمال ذو الجلال يوم يوم اشراق انوار است  
ودور د ورطهور وبروز تجلیات سلطنت حی لا يزال هرچند  
جهان منقلب و جهانیان در غمارات بلايا و متاعب مستفرق  
ولی هزار شکر حضرت بدیع الا وصف را که با وجود موائیع  
عديده و انقلابات طکیه و امتحانات متتابعه و فقدان وسائل  
طاهره آئین نازنین اسم اعظم رون الوجود لعظامته الفداء  
یوما فیوما در اتساع و شعله فروزنده اش آنا فآننا در ارتفاع  
صیتش در اقالیم عالم منتشر و پرچم عزت واستقلالش بر اعلی  
المقامات مرتفع و متوج روح مقدسش در عروق و شریان شعوب

متده راقیه نباخر واز ولوله آدنگ دلربایش ارواح مؤمنین در طرب و اهتزاز نام جهان آرایش در السن و افواه اعاظم ام از قریب و بعید و وضعی و شریف متداول وبمباری قیمه سامیه اش قلوب صافیه مجرده ای در قطعات خمسه عالم متو  
جده و متمایل بنیان متین معبد عظیم الشأن در قطب امریک در این بحران اعظم علم برافراخته و گند رفیعیش برآبندیه شاهقه آن قطر جلیل سایه افکنده ولوله بیت اعظمش در خطه عراق زلزله بارکان دولت و ملت اند اخته و در مقامات رسمیه در قلوب زمامداران اقالیم غربیه رعی شدید و اضطرابی جدید تولید نموده رافعان لوایش در پسیط غبراء بعزمی آهنین با یافای و طائف موکوله مفروضه خویش مشغول و به تشیید روابط روحانیه و استحکام مؤسسات امریک و ترویج مصالحت هیئت اجتماعیه و تنفیذ احکام منصوبه الہیه و تهییه مقدما شروعات عظیمه جلیله آینده مألف و مأنوس اسرار مکنونه اش که در خطه ایران در پس سحاب غل و بیضا سنین متوالیه سستور بمساعی جلیله جند اهل بهادر آن موطن اعلی طاهر و بدید ارگشت و عروس آمال دیرینه آن ستمدید گان رغما لکل آفک حسود نقاب از نه بیفکند ناموس اکبرش به مت مبارزان دلیر در مالک فرنگ حجاب سترید رید و منصوصات کتاب اقد سش مشهور و مرکوز ذهن اول والا لباب شد غبار ظلم

اهل شرور بنشست و سدّ متین شباهات مرتفع گردید  
 حجاب غلیظ ترهات و ارجاییف مکذبین و مهظلین امراهها  
 برخاست و حبائل تسویف و انکار اهل ادب از بس رینج  
 قدرت منفص شد مقامات مقدسه اش در ارض نوراً و بقمه  
 بیضاً مطمح نظر و مزار و نزهتگاه فرق و طوائف متنوع  
 متباینه گردید و در انتظار ولاة امور از معابد شروعه و معاهده  
 مستقله دینیه معتبره محسوب و موصوف گشت قصر مبارکش  
 پس از چهل سال انتظار از تسلط اهل فتوح بر هید و چون  
 لو لوا لا زینت بخش منج عکاشد قوائم و دعائیم دیوان  
 عدل اعظم شریعت بیمهین قدرت در اقالیم متعدده منصب گردید  
 و اصول و فروع شریعت غرایش گوشزد اقوام و ملل از قریب و بعید  
 گشت تباشير مد نیت سرمدی الآثار حضرت بهاء اللہ از افق  
 عزت دیرینه باراده ازلیه مالک البریه طالع شد و نوامیس  
 و شعائر اسم اعظم با صبع اقتدار خیمه و خرگاه برافراشت  
 سلطه محیطه روحانیه اش پدیدار گردید و وعد مبرمه اش تحقق  
 یافت علمای رسوم خصم الد آئین حضرت قیوم در پنج  
 تقلیب گرفتار و محافل مجلله روحانیه و اضعان شرع بدیع  
 برسریر عزت وقدرت مکین واستوارامت ممسوخه یعنی در اسفل  
 در رکات قنوط ساقط و نام و نشان اتباع و آشیاعش مفقود و منعدم  
 خبرد ارنقض و سالار نکت در حفره طلمانی خزیده و چون

خفاش در مقابل اشراق اشعه تائید درگوشه عزلت کوروماپوس  
طپیده از تلاطم بحرالبحار فیوضات طیک آفاق آن محصور  
نفاق وقطب شقاق پریشان وحیران وازمهابت فریاد ثابتان  
برعهد و میثاق نالان و هراسان له الغلبة والهيمنة والا استقلال  
لاراد لا مره ولا مبدل لکلماته ولا مفر من قصائه وتقديره هـذا  
ما وعدنا به مولانا فی السرّ والا جهار من فمه الدرب الطاهر  
الصادق البدیع قوله عـ بیانه :

”سینکشف القناع بازن الله عن وجه الا مر ویسطع هـذا  
الشمع في آفاق البلاد ویعلو معالم الدين وتحقیق رایات  
ریگم المجد على الصرح المشید ویتزلزل بنیان الشبهات  
وینشق حجاب التلممات وینفلق صبع البینات ویشرق بانوار  
الایات ملکوت الا رض و السموات اذ اترون اعلام الا حزاب منکو  
ووجوه الا عداء مسوحة واحکام روئا السوء منسوخة والمؤمنون  
فی فن عظیم والمکذبون فی خسران مهین ”

ای برادران و خواهران روحانی چه مقدار عظیم است امر  
الهی وجه شدید است سیاط قهرآن محتسب حقيقی فرخنده  
نفسی که در ظل ظلیلش محسور و مستطل گشت و خجسته قلی  
که از شعسمات انوارش مستمد و مستفیض شد وای برنفسی که  
از الواقع نصحیه قلم اعلى و نعماء و آلاه این دو رامنع ابهی  
رویتافت و میثاق غلیظ حق لا یموت را واهی و موهون بشمرد

وتطورات وتكلبات لازمه اين امر خطير راميزان بطنلان  
وعلم نقصان و انحراف آئين لا يزال ايذ متعال بپند اشت  
امر عظيم است عظيم و حوار شر بس خطير وجسيم صرصر  
امتحانش شدید است و صراط شر احد از سيف حديد جز  
جبال باز خه وأطوار شامخه مقاومت ريح عقيم نتواند وجز  
اقدام ثابت ه مستقيمه از اين منهج قويم نگذرد شعله  
انقلاب شر باراست و ساعقه قهرش اشد ازلهيب نار  
الناس هلكاء الا المؤمنون والمؤمنون هلكاء الا الممتحنون  
والممتحنون هلكاء الا المخلصون والمخلصون في خطر عظيم

باب هفدهم - ردیف ظ

ظهورالله پیامش عمومی است

قوله الا حلی :

”وازجطه وظایف اعضای محافل روحانیه در این ایام اعلان  
واثبات عمومیت آئین مقدس حضرت بهاء اللہ است امر عزیز  
اللهی اختصاص بکشوری و با نژادی و یا حزبی نداشته وندارد  
پیام عمومی است و نقطه نظر گاهش نجات و وحدت عالم  
انسانی کوکب بخشایش بر جهانیان از قریب و بعید و وضع  
و شریف و مقبل و معرف پرتو افکنده و بخوان نعمتش مطل و نحل  
خاور و با ختر را دعوت فرموده ولی این مدعای را باید بعمل

اثبات نمود و بقول واعتراف اکتفانکرد امیدوارم به تدریج چون  
اسباب مهیا گردد محافل بهائیان بمشروعات عمومیه مباشرت  
نمایند و به تبرعات خیریه و اعانه عجزه چه از اغیار و چه از اختیار  
پردازند تا آشنا و بیگانه شهادت رهند که اهل بهاء از  
تعصبات درکنارند و بصالح حقیقیه نوع بشرناطر و متمسک  
عالیم بینند نه خود بین مفتون حقیقتند و از حمیت جاہلیه فارغ  
و آزاد.

(استخراج ازلوح مبارک مورخ ۸ جون ۱۹۲۵ بواسطه محقق  
مرکزی کشور مقدس ایران اعضای محافل روحانیه ایران)

### باب هیجدهم - ردیف ع

#### عدم مداخله در امور سیاسیه

قوله الا حلی :

"از امور سیاسیه و مخاصمات احزاب و دول باید کل قلبها  
و ظاهر السانا و باطنها بکلی درکنار واز اینگونه افکار فارغ  
و آزاد باشیم با این حزبی رابطه سیاسی نجوئیم و در جمیع  
هیچ فرقه ای از این فرق مختلفه متنازعه داخل نگردیم  
نه در سلک شورشیان در آئیم و نه در شئون داخله دول و طوائف  
و قبائل هیچ ملتی ادنی مداخله ای ننمائیم بقوه جبریه  
بهین امری اقدام ننمائیم و از حقیقت وجوه این امر مبارک

که اساسش مودت و وفاق است آنی غافل نشویم امرالله راجه  
 تعلقی با مور سیاسیه و چه مداخله ای در مخاصمات  
 و منازعات داخله و خارجه دول وطنل باید در نهایت سکون  
 و حکمت و استعمال و همت و ثبات و استقامت نصایح مشفقاته  
 رب عزیز را بکرات و مرات تلاوت نمائیم و عامل گردیم و بنفس  
 مستعده اعلان والقا نمائیم و در تضمیم و اجرایش تانفس اخیر  
 بدل وجان کوشیم با سبایی معنوی بتعذیل عالم اخلاق  
 پردازیم نه آنکه تمسک بوسائل مادیه سیاسیه جوئیم بقوائی  
 طکوتی تدریجا قلوب را تقلیب و مسخر نمائیم و تزکیه نفوس  
 و ارواح را منظور نظر داریم نه آنکه در ترویج اسم و شہرت  
 کوشیم و در فکر کسب مقام و منزلتی در این عالم فانی باشیم"  
 (استخراج ازلوح مبارک ۲۷ شباط ۱۹۲۳ بواسطه محفل  
 مقدم روحاًی طهران خطاب با حبای ایران و ترکستان) .

باب نوزدهم - ردیف غ

غضن اکبر حطب اکبرشد

قوله الا حلی :

"یا نصراً الرّحمن" مرکز نظر و قطب شقاق پس از آنکه مدت  
 چهل سال در گوش خزیده بود واژ حضیض ذلت بر روق  
هده  
 اشمه تائید را که هر چهل اقلیم از اقالیم عالم پرتو افکنده مشا

مینمود عاقبت با دستق تهی و قلبي پرآه خائبا خاسرا متسفا  
متسرعا بمحر خود راجع گشت فتبدل الفصن الا کبر بالخطب  
الا کسر اذا تراه في قعر الجحيم قد اخذته زبانیة القهر  
من لدن منتق قهار هذا ما وعدنا به مولا نا في السر والجهار  
فتعالی وعده الصادق المقدس البدیع حقیقت معد ومه  
که بفرموده جمال قدم جل اسمه الاعظم اگرآنی از طل امر  
منحرف شود معد و معرف خواهد بود بظاهر ظاهر نیز معد و م  
گشت و تحت طبقات عمق ارض مقر گزید این دو واعوانه  
الخادعين وسفراء المکذبین وامنائے المبطلين واتباعه  
المتزلزلین الذين ساروا في الديار في سنين متوالیات واراروا  
ان يطفئوا سراج الله بافواههم ويضيعوا حرمة عهده بضفاف  
واحقاره م بش ما ظنوا وسا ماعطوا قد بط سعیه  
وتشتت شطہم و افترق جمعهم و خابت آمالہم و انهدمت  
ارکانہم و ما بقی لهم من نصیر ولا مجیب قضی الله عليهم  
واس حقهم بالھالکین سوف ینعدم ذکرہم وتمحو آثارہم  
ولا تسمع منهم صوتا ولا رکزا و يجعلهم الله نسیانسیا .....  
الى قوله لا حلی

حال ای کاشفان اسرارالله و حامیان آئین رحمانی قدری  
تأمل نمائید که این اختلافات شدیده و لطمات متتابعه و  
اضطرابات دائله و بلیات متنوعه و اغتشاشات داخله که از بد و

طلوع امر حضرت رحمن از افق ایران در مدت نود سال از بیگانه  
 و آشنا بر حزب الله وارد گشته آیا بالمال همچ رخنه ای در این  
 بنیان وطید و صن مشید ایجاد شد و یا آنکه اختلال و اعتلالی  
 در اس اساس شریعت الله احداث گشت ؟ لا فور رب المراز  
 اختلاف علت انشقاق نگشت و افتراق و اغتشاش مورث انحلال  
 و اضمحلال نگردید بلی هر چند طوریون در سینای روح منصع  
 گشتند و عده ای از ارکان قویه این بنیان منهدم گشتند  
 و اغصان منشعبه از شجره لا شرقیه ولا غربیه اکثربخاک مذلت  
 افتادند و از اصل سدره منقطع و منفصل گشتند ولی بنیاد  
 این بنیان متأثر و متزلزل نشد و دو وحه الهیه قلع و قمع نگردید  
 سمّ نقیع سرچشمه آئین نازنین را آلوده ننمود و ریح عقیم  
 نهال بیهمال را از بیخ و بن بر نیند اخت سیف شادر فتوی  
 در روحت این جمع احداث ننمود و زویجه شدید شمع و هاج  
 را خاموش نکرد هر منصفی شهادت دهد و در بصری اقیار  
 و اعتراف نماید که هر چند در ادوار سابقه اختلافات داخله  
 و مشاجرات دینیه و منازعات و مخاصمات حزبیه فی الفور علت  
 انشقاق ابدی گشت و افتراق دائمی شد و رخنه ای شدید در  
 اس اساس بنیان الهی احداث نمود و وحدت اصلیه را بگلی  
 از میان برد و حزب الله را ویران و پریشان نمود ولی در این  
 ظهور اعظم و قرن اتم با وجود توالی بلایات و تعدد و تنوع

رزایا و وقوع اختلافات لا شبه لها امرالله از طواری که بر  
ادیان سابقه وارد گشته محفوظ و مصون ماند ملاحظه نمائید  
که پس از شهادت حضرت روح و صعود ش بر فیق اعلی تباين  
آراء در بین حواریین آنحضرت مورث اختلاف و منشاء و مبداء  
انشقاقی عظیم در جمیع پیروانش گردید و بتدریج این رخنه  
توسعه یافت و منازعات و مخاصمات تزايد جست و احزاب  
جدیده بین آمد و روسای کنائس شرقیه و غربیه علم عصیان  
بلند نمودند و حزب الله رافقه فرقه نمودند و حیران و متشتت  
ساختند والی یومناهذا این انشقاق باقی و برقرار و مجنیین  
در صدر اسلام بمجرد عروج روح مطهر حضرت خاتم النبیین  
علیه اطیب التحیة والثناه در بین اصحاب آن حضرت اختلافی  
شدید راجع باش اساس عقائد و مباری اصلیه و وسایت  
و خلافت حاصل و این اختلاف منجر با انشقاق گشت و احزاب  
و فرق و مذاهب عدیده تولید نمود مرور ایام و حوادث روزگار  
اختلافات را دفع و رفع ننمود و از تجزی و انشقاق دائمی مانع  
نگشت اما در این امر بدیع که در جمیع شئون ممتاز از شرایع  
و ادیان سابقه است با وجودی که نود سال بل ازید از بزرگ  
کوک در خشانش در آستان ایران گذشته و با وجود وقوع حوارث  
هائله و اختلافات عظیمه و نقض و نکت منتبیین باصل شجره  
عصیان جمعی از اقطاب وارکان جامعه از برکت نصوص قاطعه

وتهذیدات و انذارات شدیده و وصایای محکمه متقدنه متینه  
وتعیین و تشخیص مرجع منصوص که مبین کلمات الهیه است  
وحدت اصلیه حزب الله محفوظ و خصماً دین الله مخدول  
ومفقود ومقدسات و نوامیس شریعت الله ازلوت باغین و طاغین  
مصون اختلاف و انقلاب که ازلوازم ذاتیه و شئونات ضروریه  
وعلامات حتمیه سلمه نشو و ارتقای هیکل امرالله است در این  
امر بدیع برعکس ادوار سابقه مورث انقسام و انشقاق نگردید بلکه  
غلت تطهیر ذیل مقدس و اسباب تقویت بنیه هیکل امرالله  
وانفصالت عناصر غیر صالحه از جامعه اهل بهادرگردید هر چند  
اختلاف در امر حضرت خفی الالطف در جمیع قرون و اعصار  
حتی الواقع است ولی عدم حدوث انشقاق در جامعه پیروان نیز  
آفاق از مزایای این امر نیز و خصائص این شرع جلیل است  
این الکریم الا شیم و زملائیه این الا زل و اتباعه این النساق  
الا کبر و حزبه واعوانه این مؤسساتهم الباطلة این رواثتهم  
السافلة این وعدہم الكاذبة این روائیهم الواهیة این  
سيطرتهم الفانیة قد خابت آمالهم و حبطت اعمالهم و ضربت  
علی فصمم ملاکة العذاب والفتیم فی قعر النیران وبقت  
قصتهم عبرة للناظرين و ما بقی فی الطیک الا بوارق وجهه المتلاؤه  
المنیر و آثار امره القاهر النافذ المهيمن القدیم.

ای ستاینده‌گان اسم اعظم آئین نازنین الهی در پنجه اقتدار  
 نیر آفاق است و جمع اهل بها تحت اصبع و حمایت غنی  
 علی الاطلاق ید غیبی در کاراست و انقلابات ارضی مقدمه  
 اعلام شریعت پروردگار پرتوتائید الهی شدید است و آشار  
 عظمت امر الله در خاور و باخترطاه روپید یوم رهیب فصل  
 اکبر است و تباشير قرن زده‌ی کورمالک قدر چشم بینالازم تا  
 مشاهده انوار رانماید و این حقائق مجھوله را الیوم تمیز  
 دهد من یقدراں یفرمن سلطانته اویهرب من سیطرته او  
 من صولته وقائع قرن اول در بیانی مد اربعت است و آئینه  
 مجلای حوادث آتیه ملاحظه نمائید که پس از مسعود اب حنون  
 عرکزمیثاق روحی لمحییه الفداء نفوس سافله واه یه از بی وفا یان  
 وعلى رأسهم الغراب الا کبر قطره منته آواره بیچاره چه هیا  
 و عربده ای اند اختند و چه هذیاناتی انتشار دادند و چه  
 دسیسه و اعتسافی نمودند و چه متی مبدول داشتند که  
 شاید حبل وصایای محظمه متنه منفصم گرد و درخنه ای در حصن  
 حصین ولا یت الهی احداث شود و آنچه راعصبه شرور و غرور  
 قبل از احداث آن عاجزمانند خود احداث نمایند قدقطع  
 الله لسانهم و سوف یلحقهم بالذین ظلموا واستکبروا من  
 قبلهم اذا سیمطن ای مرجع یرجحون یا احباء الله استحلفك  
 فی آخر القول بالثبتات علی هذا الا مر الخطیر والمدافعة عن

شماير هذا الدين المبين والمداومة على النداء بهذا  
النباء العظيم والا ستقامة في تنفيذ احكام هذا الشرع  
الجليل والسلوك في هذا المنهج القويم والا شتغال بوضع  
دعائم هذا القصر المشيد والا استمرار في كشف اسراره - هذا  
الناموس البديع والا حتراز والا جتناب من كل عدو لهذا الاسم  
البهي المتباھي المتملاً لـ الفريد بذلك تظهر مقاماتكم  
وتسطع انوار عزّكم وتكتشف الطلمات من افق دياركم وتتلہر  
خفیات دینکم وتنہزم جنود اعدائكم وتحقق وعد ربکم  
ومولا کم ويصبح وطنکم قداعۃ من الفردوس الا على ومرآتا تنعكس  
فيه الا نوار الساطعة من الملکوت الا بهی فیا حبذا هذا  
اليوم المشعشع المقدس المبارك العظيم \*

(شهر المسائل ۹۴ دیسمبر ۱۹۳۷) بند ۵ آستانش شوقي

باب بیستم - ردیف ف  
فتح وظفر درظل اتحاد است  
قوله الا حلمی :

حضرت ولی امر اللہ ارواح نادیہ درلوح مورخہ ۲۷ شعباً ۱۹۲۳  
میفرماید :

\* يوم یوم آمیزش والتیام و تعاون قلبی والفت و ودار صمیمی دائمی بین تمام افراد احبا از پیر و جوان و قدیم وجود یارد

دراعلای امرالله وترویج تبلیغ و تحکیم محافل روحانی است  
 محبت جمال اقدس ابھی الیوم باید آثارش در نهایت قوت  
 در تفوس اول در احبابی الهی و بعد در اهل عالم مشهور و  
 واضح گردد میفرماید باید یاران الهی مجد و ب و مفتون  
 یکدیگر باشند و جانفشارانی در حق یکدیگر کنند اگر نفسی از احباب  
 بدیگری بر سردمانند آن باشد که تشنہ لبی بچشمہ آب حیات  
 رسد و پا عاشق ب معشوق حقیقی خود ملاقات کند ملاحظه  
 فرمائید که بچه مقامی حضرت عبد البهاء یارانش رادعوت  
 میفرماید باید عاشق و مفتون و مجد و ب یکدیگر گردند چه رسد  
 بالفت و مؤانست و مصاحبیت و تعاون و تعاضد بایکدیگر  
 دراعلای امرالله .... محبت و دوستی با عموم اهل عالم از تعالیم  
 انسانیه شریعت الهیه است تا چه رسد بد دوستی و آشتی  
 در بین احباب الله تا چنین نگردد حرارت محبت الله در کنه  
 عالم شعله نزند و وحدت عالم انسانی که پگانه اساسش همانا  
 محبت الله و اخوت نوع بشراست تحقق نپذیرد

و در توقيع مسروخ ۱۹۲۴ میفرماید :

”اگر پیروان این امر مقدس که نجات دهنده عالم انسانست  
 و ادعای مقصد ش احبابی جهانیان بمنازعه گرفتار و مشغولند  
 واز الفت وصفاً محروم چگونه علم وحدت عالم انسانی را در قطب  
 آفاق مرتفع سازند اگر بهائیان ضعیف و علیل و سقیم اند و

خود از دریاق اعظم بی بهره و نصیب چگونه توانند عسل  
واسقام مزمنه و امراض مستولیه برآفراد وطل را شفای حقیقی  
دیند. تعاون و تعاضد مستمری صمیمی و محبت و خلوص  
نیت وصفای قلب و طهارت نفس و صداقت و امانت مابه الامتیا  
یاران است مقصود از شهادت حضرت اعلی ونفی وزندان  
واسارت جمال ابهی وسفک دم شهداء و متاعب و بلایا  
لا تحصیای حضرت عبدالبهاء تأسیس سلطنت جدید و نام  
وشهرتی تازه و ترویج طریقت و مذهبی مخصوص نبوده بلکه  
مقصود حصول اقدام آمال پیشینیان است یعنی اخوت نوع  
بشر اگر اخوت حقیقی با حسنها واجطها واکطها در بین  
احبا تحقق نیابد تأسیس وحدت عالم انسانی چگونه ممکن؟  
اگر اختلاف در بین یاران که هریک حامل پیام نجاتند زائل  
نگردد امیدی دیگر نه و تبلیغ را دیگر اثر و فایده ولزومی نبوده  
ونخواهد بود دیگر یاران خود را نند و پانجه صلاح و خیر  
این امر است خود پردازند. ادنی گفتگوئی در جمیع احباب  
سلب تائید نماید وروح مجرد منعش امرالله را ازهیکل آن  
جمع مریخر چون برق اخراج نماید مجاهدات و مسامعی مبد وله  
رابطمانها ببار دهد و اسباب تقهقر و انحطاط و تجزی  
واضمحلال آنا فانا از دیار یابد و از جمیع جهات احاطه  
نماید.... تا اتحاد و اتفاق کامل در بین احباب جلوه ننماید

ومحکم وثابت نگردد امر عزیز الہی درحال توقف باقی و ازفتح  
وظفر منفع و محروم اگر دراین سبیل با وجود تصریحات و نصوص  
قاطعه الہیه اهمال نمائیم و دراین احوال مداومت کنیم  
فواحسرتا علینا علی مافرطنا فی جنب اللہ .... تاچنین نگرد  
ونفحه خوش الفت و ودار اتفاق و اتحاد نوزد وبمشام این  
مشتاق مسجور منتظر نرسد امید ن نبوده و نیست دیگر  
بیش ازاین گفتن مرا دستور نیست و این افوض امری و امر کم  
الی اللہ واللہ خیر الحافظین . بندہ آستانش شوقي

باب بیست و یکم - ردیف ق  
قصور افکار مفسدین

قوله الا حلی :

"ای احبابی الہی آواره مرد و مرد چون ناقض حسود و بحیای  
جحود و کریم عنود و عن ورائهم کلاب الارض کلها چنان تصور  
نمودند که ایجاد انقلاب و احداث فتن و اضطراب و ترویج  
شقاق و نفاق سدره الہیه را از اشراق بازدارد و ما ملع  
اجاج زفیر ولھی بیش را بیفسرد غافل از آنکه انقلاب بنفسه ممد  
آئین نازنین است و امتحان و افتتان ازلوازم ضروریه تقدم  
واستحکام اساس امر حضرت رحمن در لوحی ازالواح این  
کلمات عالیات از سما مشیت نازل :

"**قُلْ يَا قَوْمٍ اتَّمَكَرُونَ فِي أَمْرِ اللَّهِ وَتَخَادَعُونَ بِهِ فِي أَنْفُسِكُمْ**  
**فَإِنَّ اللَّهَ أَشَدُ مَكْرًا لَّوْا نَتَمْ مِنَ الْعَارِفِينَ فَسُوفَ يَأْخُذُكُمْ**  
**بِمَكْرِكُمْ وَيَرْفَعُ أَمْرَهُ كَيْفَ يَشَاءُ وَيَعْلَمُ بِرَهَانَهُ وَيَثْبِتُ آيَاتِهِ**  
**وَلَوْيَكْرَدُونَهَا هُؤُلَا • الْمُبَفْضِينَ**" وهمچنین میفرماید :

"**قَدْ جَعَلَ اللَّهُ الْبَلَاءُ غَارِيَةً لِّهَذِهِ الدَّسْكَرَةِ الْخَضْرَاءِ وَذَبَابَةَ**  
**لِمَصْبَاحِهِ الَّذِي بِهِ اشْرَقَتِ الْأَرْضُ وَالسَّمَاءُ**" وایضا میفرماید :

"**بِالْبَلَاءِ رَبِّيْنَا إِلَّا مَرْفِيْنَ الْقَرْوَنَ الْمَاضِيَّهِ سُوفَ تَجَدُّدَ إِلَّا مَرْسَرِقَا**  
**مِنْ أَفْقِ الْعَظِيمَهِ بِقَدْرَهُ وَسُلْطَانٌ ..... قَدْ جَعَلَ اللَّهُ الْبَلَاءُ**  
**أَكْلِيْلًا لِرَأْسِ الْبَهَائِهِ سُوفَ تَسْتَضِيَّنِي مِنْهُ الْآفَاقُ**" ودر مقامی  
ریگرمیفرماید :

"**قُلْ إِنَّ الْبَلَاءَ مَا لَمْ يَزْرُ عَنْهُ فِي الصُّدُورِ سُوفَ تَنْبَتُ مِنْهُ**  
**سَنَبَلَاتٌ يَنْطَقُ كُلُّ حَبَّهُ مِنْهَا إِنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ**"  
وایضا میفرماید :

"**تَالَّهُ الْحَقُّ لَوْيَحرِقُونَهُ فِي الْبَرِّ اَنَّهُ مِنْ قَطْبِ الْبَحْرِ يَرْفَعُ رَأْسَهُ**  
**وَيَنَادِي اَنَّهُ اَللَّهُ مِنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلَوْيَلِقُونَهُ فِي بَئْرِ**  
**ظَلَمَاءِ يَجِدُونَهُ فِي اَعْلَى الْجَبَالِ يَنَادِي قَدَّاتِي الْمَقْصُودِ**  
**بِسُلْطَانِ الْعَظِيمَهِ وَالْاسْتِقلَالِ لَوْيَدِفُونَهُ فِي الْأَرْضِ يَطْلُعُ مِنْ**  
**أَفْقِ السَّمَاءِ وَيَنْطَقُ بِاعْلَى النَّدَاءِ قَدَّاتِي الْبَهَاءِ بِطْلُوكَتِ اللَّهِ**  
**الْمَقْدِسِ الْعَزِيزِ الْمُخْتَارِ تَالَّهُ الْحَقُّ بِمَا فَعَلُوا زَادَ لِهِبِيهَا**  
**وَاثْمَرَتْ اَغْصَانَهَا وَارْتَفَعَتْ نَدَائِهَا وَاشْتَهَرَتْ آثارُهَا وَاسْتَحْكَمَتْ**

اصلها وامتدت ظلها على العالمين ..... الى قوله العزيز  
”ای برادران و خواهران روحانی اگرچنانچه در مستقبل  
ایام ناعقی دیگر بند آمد و هیاهو و عربده ای جدید  
بینداخت هراسان مگردید و اعتنامکید بیان احلای مولای  
توانا مرکزعهد بهما حضرت عبد البهاء را بیار آرید که در بحبوحه  
بلا درسجن پرابتلا خطابا لافنان سدرة المنتهى این کلمات  
را رقم فرمود ”امر عظیم است عظیم و مقاومت و مهاجمه جمیع  
طل و ام شدید است شدید عنقریب نعره قبائل افریک و امریک  
و غریبار فرنگ و تاجیک و ناله هند و امت چین ازد و رونزدیک  
بلند شود وكل بجمیع قوی بمقاومت برخیزند و فارسان میدان  
اللهی ہتائیدی از ملکوت ابھی بقوت ایقان و جند عرفان و سپاه  
پیمان جند هنالک مهزوم من الا حزاب راثابت و آشکار کنند ”

وایضا صیفر ماید :

”این موهبت عظمی و این منقبت کبری حال اساسی بیشد  
قدرت اللهیه ذرعالم امکان درنهایت متأنت بنیان و بنیاد  
یافت و بتدربیج آنچه در رویت دو مردمد من است طاہ روآشکار گرد  
الآن بدایت انبات است و آغاز ظهور آیات بینات در آخر این  
قرن و عصر معلوم و واضح گردید که چه بهار روحانی بیورد  
وجه موهبت آسمانی ”

ای برگزیدگان حضرت کبریا روحی لحیکم و خلوصکم و استقامتم کم

الفداء وقت آن است که بپاس این عنایت کبری و منحه عظمی  
و پشارت امنع ابھی حریک از جان بخوشیم و از روان بنوشیم  
وازن بکوشیم تا بآنچه لا زمه عبودیت صرفه بحثه تامه است  
در این کوربدیع و قرن مجید موفق گردیم "لیقضی اللہ امرا  
کان مفصولاً" از انقلاب خائف نگردیم و از تلونات و حوارث  
این عالم ترابی نیند یشیم و از تطورات این امرا و عر خطییر  
مند دش و حیران نشویم بلکه بر ثبات و استقامت و تعاون و  
تعاضد بیفزائیم و بقدر مقدور بکوشیم تا در این چند روز حیات  
باقيه بخد متی که لا ئق آن آستان است موفق گردیم و اختیم  
القول بمانطق به لسان العطمة والا ق قادر فی لوحه البدیع  
امر عظیم است و مطلب بزرگ و یوم یومی است که می فرماید  
یا بُنی انها ان تک مثقال حبة من خردل فتكن فی صخرة  
او فی السموات او فی الارض یات بھا اللہ ان اللہ لطیف خبیر"

باب بیست و دوم - ردیف ک  
کوشش برای احراز شرایط تبلیغ  
قوله الا حلی :

"شرط ثالث واخیر از برای ارتفاع کلمة اللہ امر مهم تبلیغ  
است و این امری است بغایت مهم و مشکل و دقیق شرایط  
مبلغین در الواح مقدسه جلیا مسطور و مثبتوت باید بدقت

کامله و توجه نام آن شرائط را تلاوت کرد و سعی وجهد موفور  
مبذول داشت تا هر یک باین صفات طکوئیه متصف گشته زبان  
بتبلیغ دین الله گشوئیم از جمله شرایط منزله تنزیه و تقدیس  
و اتصاف بصفات مدد وحه مرضیه است و حسن رفتار و گفتار  
و گردار مراعات حکمت است و ملاحظه مقتضیات زمان و مکان  
باید اعمال مدد و مشتبه بیان در تبلیغ گردد و شخص مبلغ  
اولاً استعداد طالب و نوایای قلبیه و مشرب و محیط‌ش را  
بدقت ملاحظه نموده آغاز صحبت نماید تحصیل علوم و فنون  
ومعارف و اکتساب معلومات هر چند از لوازم ضروریه محسوب نه  
ولی از تأثیر کلی و اهمیت عظیم خارج نیست :

اليوم تبلیغ بشرط مدونه در الواح <sup>اول</sup> فریضه هر نفس است که  
خد مت بعتبه علیارا طالب و آمل باشد و بهترین اسبابی  
است از برای هر مشتاقی که مشاهده اشتعال عالم را بنار  
عوقده الهیه آرزو نماید .

بکرات و مرات از لسان اطهر میثاق شنیده شد که اگر چنانچه  
مشهادی اساسیه و تعالیم اصلیه حضرت بهاء الله که  
در بلاد غرب علی رئوس الا شهار اعلان و بیان شد در نهایت  
وقار و تجرد و توجه و خلوص به طالب مستعد به مان اسلوب  
بدیع ولحن جدید و ترتیب کامل که موافق و مطابق مشرب  
علم است القاگردد چندی نگذرد که مستمع منقلب گردد و نور

ایمان در قلبش پرتو افکند.

حال بکوشیم تا باین شرائط وصفات مزین و مفتخر گشته جام طافع عرفان الهی را بر تشنگان عالمیان برسانیم هر یک این شیوه مرضیه را پیش گیریم و این وظیفه مقدسه را انجام دهیم اجرمان در طکوت الهی عظیم است و ثوابمان جزیل اینست استدعای قلبی این عبد از هر یک از حبیبان و جان نثاران عبد البهاء و هیچ شک و شباهه ای نداشته که این استدعا و تمنای اول و آخر این عبد آستان را قبول خواهد ند فرمود و رون مقدس حضرت عبد البهاء در طکوت جلال شاد و خرم خواهد ند کرد.

( استخراج ازلوح مبارک مورخه ۱۶ دیسمبر ۱۹۲۲ با واسطه محفل مقدس روحانی تهران خطاب با حبای شرق )

### باب بیست و سوم - ردیف ل

#### لزوم درک اهمیت امر الهی

” در چنین هنگام سخت و موقعیت باریکی که امر الله بر طبق حکم بالله الهیه از مراحل شدیده میگذرد از وظایف مقدسه هر فرد بهائی اینست که حقیقت و اهمیت این یوں رهیب را که یوں تغییر و تبدل است بتمامه درک نماید پس از آنکه باین نکته مهمه واقع گشته عاشقانه تصمیمی بگیریم

که با کمال استقامت برخاسته و بانها پت جانفشاری دراعلای امر و انجام وظائف مقدسه ساعی و بادید گردیم .... یاران باوفای حضرت عبدالبها<sup>۱</sup> باید کلا دراعمال واقوال رائمه و کاملًا متوجه وعامل اصول مصرحه و محکمه متینه و مؤسسه امرالله باشند و بی موقع هم خود را مصروف و متوجه جنبه منفي امور ننمایند باقلوبی منزه از ادنی شائبه کره وریب و سرشار از ساغرایمان و امید با آنچه رون عشق و فداکاری قادر بانجام است بایستی منفرد ا و مجتمعا سعی وافر مبذول داریم و قایع ماضیه و اثرات آنرا بالکل از خاطر<sup>۲</sup> ا محو و زائل نموده باعزمی شدید و روحی جدید کل متحدا کنفس واحده در نقوز و انتشار آن رون عشق و خدمتی که امرالله با کمال وضوح و برجستگی بعالیان ارائه داده تشریک ساعی نمائیم تاشاید در جزئیات امور حیاتی نیز اثراتش واضح و عیان گردد . این دقیقه لطیفه رانیز خاطرنشان اهل به امینیم که البته از جهتی مأموریم با اهل عالم بنهایت شفقت و برداشتن و محبت حقیقی سلوک ورفتار نمائیم ولی درگز این اصل مهم را فراموش نکنیم که از جهت دیگر نیز مجالست اشرار نورجان را بنسار حسبان تبدیل نماید مخصوصا از آمیزش بانفوشی که محققان و واضحان برو طبق تشخیص دقیق و صحیح مولا<sup>۳</sup> محبوبیان برای جامعه امر مضر میباشد باید بالمره تحاشی جست چه که

خلطه و معاشرت بدون دقت و ملاحظه آن نفوس را جسری ساخته وقصد ایجاد رخنه در اساس مشید این نهضت عظیم خواهند نمود . در عین حال حکمت ران باید از دست دار تا شواهد مختلفه مشبته درباره سوء اعمال شخصی و یا جمیعتی مشاهده نگردد حرکات و سکنات سوء آنها را بر ملا کفتن واعلان بیمورد نمودن امری است خطأ زیرا این عمل اگر بی موقع و بیمورد صورت گیرد به دلیل امر الله لطفه شدید وارد می‌آورد در صورتی که هر دوباری با نفوسي که بطور قطع بواسطه اعمال و رفتارشان بجا مفعه ماتعلق نمیباشد ممکن است آنها را متنبه ساخته و از جاده شیطانی بشاهراه رحمانی درایت گردند .

برای اینکه امور از مجرای روحانیت سرعت اجراب خود گرفته و حقیقت آنها معلوم شود در وقت علائم اعمال سیئه از نفسی مشهود گشت و بریکی از افراد احبا سوء نیات و اعمال او ثابت و محقق شد تاحدی که میسر و مقدور است از طریق محبت و پراز جاده سوء نفس و هوی منحرف ساخته به منهج قویم الہی متوجه نماید در صورت عدم تأثیر واجب است که بمحلی خویش مراتب را ابلاغ نماید تا آنکه آن امنی الہی تحقیقات عمیق وجودی در آن باب بنمایند ”

(استخراج از ترجمه لوح مبارک مورخه ۵ مارچ ۹۲۲ خطاب

باب بیست و چهارم - ردیف م  
حافظه امرالله

قوله الا حلی :

چون بعزمی متین قدم اول در میدان امرالله گذاریم  
ومترصد تحقق وعده ۵۵.۱ روز افزایش گردیم این مباری اسا  
وشرائط ضروریه را بیار آورده در اجرای دریک من دون ادنی  
اده مالی و بتمام قوی بکوشیم .

شرط اول محافظه حسن حسین امرالله است و آن جز بفراست  
کامله و دشمندی و بیداری و نظر و تدبیر در عواقب امور  
و اعتدال و حکمت در ترویج امریکا و عدم تداخل در امور  
سیاسیه و مصدق و آشتی با کل دول و طلل عالم تحقق نهذیرد  
باید کل بیدار باشیم ولی نه متجازر حقایق امریکه را بد لیل  
و پر شان و متنانت و رزانت و عزت و وقار اظهار داریم ولی  
در حین اثبات و اقناع الحاج و اسرار و مجادله ننماییم  
می فرماید اگر مقبول افتخار مقصود حاصل والا تعریض باطل  
از هجوم اعدا و شباهات ادل ریب و اعتراضات متابعه بر  
امرالله خمول و کسالت را بخود راه ندهیم و اسیر یأس و قنوط  
نشویم بلکه همواره بیدار و مترصد اینگونه صدمات و لطمیات

گردیم درجه راست و منبعث از اعتراض نفسیه دانسته  
اعتنا ننموده ذرهم فی خوضهم یلعیون راعامل گردیم و آنچه را  
مبنی بر تحری حقیقت یا فتیم بدل لیل قطعی و بیانی جلسی  
در نهایت ادب واستفنا جواب هریک را در گیریم و صراط مستقیم  
را بر هر غافل مرتابی مکشوف سازیم با جمیع ادیان بسرخ  
و ریحان معاشرت نمائیم و باطل و فرق مختلفه هریک مخالفه  
و مکالمه نمائیم و با هر طبقه ای از طبقات نفوس خود را محسوس  
سازیم ولی زنهار زنهار که گرگ خونخوار در صفات اغنام الهی  
راه یابد و مخرب بنیان در جمیع اهل بها داخل شود  
واپرس سقیم بهیکل سلیم امرالله تقرب یابد اگر این دو حکم  
حکم که معاشرت و الفت و مجالست با ابرار از تمام ادل عالم  
ومجانب اشاره و اغیار است کاملاً متماد یا معمول گردد  
چندی نگذرد که ندای جانفزا امر بها هر مستمع هوشمند  
را از تمام طبقات و اکناف اهل عالم جذب نموده هدایت  
نماید و این جنود مؤیده امرالله از آفت اغیار و از خلل  
خارجیه محفوظ و مصون ماند ”

(استخراج ازلوی مبارک مورخه ۱۶ دیسمبر ۱۹۲۲ بواسطه  
محفل مقدس روحانی طهران خطاب با حبابی شرق )

باب بیست و نهم - ردیف ن  
نوایای مقدسه انجامش منوط به تأسیس بیت العلی  
است

قوله الا حلی :

واما آنچه راجع بترتیب و تمشیت امور روحانیه احباب است  
همانا تقویت اساس محافل مقدس روحانی است در تمام نقاط  
چه که براین اساس محکم متین در مستقبل ایام بیت عدل لیس  
استوار و برقرار گردد و چون این بنیان اعظم براین اساس  
اقوم مرتفع شود نوایای مقدسه الهیه و حکم و معانی کلیه  
ورموز و حقائق طکوتیه که در وصایای مبارکه الہامات غیبی  
حضرت هبها الله و دیمه گذاشته بتدريج ظاهر و آشکار  
گردد و جلوه نماید پس باید کوشید و همت نمود که تمهیدات  
لازمه میسر شود واولین اسباب و اهم وسائل همان تقویت  
اساس محافل روحانی بوده امید و طید چنان است که چون  
دریوم اول عید سعید رضوان انتخابات محافل روحانی در تمام  
نقاط در شرق و غرب در نهایت روحانیت و ممتازت و جلال و کمال  
تجدید گردد و احبا من دون استعفا بدل و جان متحدا  
اقدام نمایند نه نفر اعضای منتخبه در هر نقطه قبل  
از معاشرت با نجام و طائف مقدسه خویش رجوع بكلمات الهیه

نمایند و در زبر والواح مقدسه تفحص و تفرس نمایند ولواز م  
اصحاب شور و واجبات امنای الهی و وظائف اعضای  
بیوت عدل الهی را بنها یت دقت و توجه و فراغت بال مکررا  
قرائت نموده اطلاع تام حاصل نمایند و هردم آن اوامر  
قطعیه و نصایح مشفقاته را بیارند و بگوشند تا هر یک را  
کاملاً مجری نمایند .

از جمله آنکه باید خود را خادم امین حقیقی احباء الله  
شمرند و نظر را متوجه و حصر در منافع عموم و مصالح امر الله  
نمایند نه ناظر با شخص و متمسک بمقاصد وما ربا شخصیه  
گردند باید رأی خود را در هر امری و در هر جلسه ای در  
نهایت صداقت و روشنی و خیرخواهی و خضوع و خلوص ابداء  
واظهار دارند و آنچه را بعد از مشورت کامل و مذاکره تام  
رأی اکثربت بر آن قرار گرفت بدل و جان بدون ادنی کدورت  
ورنجش اجرانمایند ولو آنکه رأی اکثربت مخالف واقع و عاری  
از صواب باشد چه که اینست حکم صریح محکم الهی  
چگونه تجاوز و انحراف از این امر منصوص جائز ؟ .  
( استخراج ازلوئ مبارک ۱۹ دیسمبر ۱۹۲۳ خطاب  
بمحفل مقدس روحانی طهران ) .

## باب بیست و ششم - ردیف و وظایف تشکیلات

قوله الا حلی :

اکنون که تشکیلات امریه علی قدر مقدور توسعه یافته و مقاصد و مرام کلیه اش علی قدر میسر مفهوم عموم گشته واحبای الهی بطرق عطیاتی آن آشناسده اند تصور میکنم وقت آن رسیده که نقداً بجهت مقصد اصلیه ای که برآن تأسیس یافته اند مشغول خدمت و کارشوند جمیع این انتظامات و تشکیلات بایستی در مقصد مهم را انجام دهند از جهتی برای توسعه تدریجی و پیشرفت محکم امرالله در خطوط و سبلی باید مشی نماید که جنبه جامعیت و عمومیت را شته عتین و عالمگیر باشد و از جانبی در استحکام اوضاع داخلی اقدامات و مشاروعات موجوده امریه بایستی نهایت سعی و کمال جدیت را مبذول دارند . این تشکیلات کلیه این مشاروعات بایستی بنحوی بخدمت مشغول باشند که محرک قوای مودعه مهیجه ایمانیه نفهم شوند تازندگانی و حرکات و رفتار و اطوار افراد را کاملاً برطبق اصول محکمه امریه درآورده تا مرام مقصد الهیه از حیات یومیه بهائیان بصورت بروز و تجسم و مقام مشاهده و عیان رسد و در عین حال

باید وسیله ای شود که آراء و افکار نفوذ تبادل و تصادم  
 یافته تا بازه حقیقت ظاهر شود و طرق متنوعه و مختلفه فعا  
 در جامعه امر بوحدت و اشتراک تبدیل شوند و در موقع تبشير  
 و تعلیم بخاطر راشته باشند که چه هنگامی باشجاعستو  
 شهامت و باتهور وی باکی پرده از وجه حقایق ساطع  
 اصلیه این آئین مقدس بر میداریم و بعالیان اطهار و اثبات  
 میگنیم و چه وقتی محتاط و غیر مستعجل و باطمأنیه بتبلیغ  
 میپرد ازیم و چه موقعی که بوسیله انتشار کتب و فضائل اخلاقی  
 میخواهیم خلق را بیوم الہی دعوت کنیم در جمیع این  
 مراتب و مقامات بایستی کاملابخاطر راشته باشیم که یگانه  
 مقصد و مرام اصلی ما اینست که سرانجام جمیع بشر را مقرر  
 و معتبر بر علو و جامعیت و وحدانیت این امر اعظم گردانیم  
 به رطیقی که شخص میخواهد را نتخب نماید ولو هر قدر طریقه  
 تبشير او در دور و غیر مستقیم باشد بهائی حقیقی باید چنین  
 مقام معرفت و اذعانی را مقصد اصلی فعالیت و اقدام خود  
 قرار دهد و در نفوذیکه جدیدا اقبال آورده وبشرف ایمان  
 نائل گشته اند این مرتبه و کیفیت را ایجاد نماید و در حالیکه  
 بانها یت شرافت و وجدان بسوی این مقصد اعز اعلی سیر  
 و حرکت مینماید بایستی کاملترین اطلاعات را راجع باوضاع  
 امریه و وسعت و ترقی عالمگیر این آئین مقدس بدست آورده و

با کمال خونگرمی و فعالیت جمیع شعب تشکیلات محفل روحانی محلی و ملی خویش را پشتیبانی و مساعدت نماید و در سهم خود بکوشد تا اعضا و اجزای خادم در تشکیلات امریکه را در خدمات خود قوی تر راسختر و محکمتر ساخته و پرون گلیه مباری و اصول عالیه‌الله‌یه هر یک را منتحش و مشتعل ننماید مختصر آنکه این نکات و دلائل روح حقيقی تشکیلات کنونی عالم امر است و باید نفوسي که در خدمات امریکه شرکت دارند بدین مراتب و مقامات فائز گردند این مباری و اصول را کاملاً درک نموده در قوای خود موجود ننمایند منتهای صبر و ايمان و کمال بردباری و ايقان وسعي وجدیت مدام میتوانند ما را بالمال بآمال دیرینه نائل گرداند :

( استخراج از ترجمه لون مبارک مورخه ۱۱ می ۹۲۶ خطاب  
بمحفل ملی امریکا )

باب بیست و هفتم - ردیف ه

دیجان معرضین علت اعلاء امر الله است

ای برادران و خواهران روحانی ادرار قدس نتیجه اش  
انبات شقائق و سنبلات ظهوراعظم ابهی شد و غربت و اسارت  
ومقهوریت طاهره جمال قدم عاقبتیش استقرار عرش اعظم  
در خطه عراق گشت والله یدعوا الى دار السلام ویهدی

من يشاه الى صراط مستقيم لهم دار السلام عند ربهم و  
 دو ولیهم بما كانوا يعطون " جمیع از بلهاء وسفهاء چنان  
 انگاشتند که این لیل دیجور را صبح ۵ دی دری نموده  
 واین شام ظلمانی را آفتاب تابانی از عقب نبوده و نیست  
 فبأس ما ظنوا وسا مافعلوا هر چند نجم دری قائم موعود  
 در مغرب زندان متواری گشت و فئه انصار وأشیاعش در امگاه  
 عصبه غرور بیفتاد و اسیر و مقتول شد ولیکن طولی نکشید  
 که اشرافي اعظم و ظهوری اکمل و اتم از افق مدینة الله  
 در انجمن بنی آدم جلوه نمود و از خلف خیام غیب صد انسی  
 دیگلی معموث و مشهود گشت که چون اسرافیل حیات روح جدید  
 در کالبد حزب مظلوم بد مید و امت مقهور مأیوس متشتت را عزیز  
 در جهان کرد کریم اثیم از نهیب این قیام انگشت حیرت  
 بدندان بگرفت و شاه غدار از آثار این نهضت جدیده مبهوت  
 و حیران شد چه مطابق است این وقوعات عجیب و حوارث  
 غریبیه با حدیث صحیح نبوی در شأن اصحاب این ظهور که  
 شن آن درفت و حات مکیه شیخ ابن العربي مذکور و مسطور است.  
 " ويقتلون كلهم الا واحد منهم ينزل في مرج عكا في الماء  
 الا لبيه التي جعلها الله مائدة للسباع والطيور والبهوام ".  
 پس از استقرار عرش مالک انا م در مدینه دار السلام در کتاب  
 مستطاب ایقان در وصف مشرکین این کلمات دریات نازل

هرچه میشنوند که این امر بدیع‌الهی و حکم منیع صمدانی در اطراف ارض طاهر شده و هر روز در طوّ است ناری جدید در قلوبشان مشتمل میشود و آنچه ملاحظه مینمایند از قدرت و انقطاع و ثبوت این اصحاب که هر روز بعنایت الهی محکمتر و راسخ ترمیشوند اضطراب تازه در نفوذشان ظاهر میگردد. در این ایام که بحمد الله سطوت الهی چنان غلبه فرموده که جرئت تکم ندارند ..... و عنقریب است که اعلام قدرت الهی را در همه بلاد مرتفع بینی و آثار غلبه و سلطنت اورا در جمیع دیار طاه ر مشاهده فرمائی ”

طولی نکشید که باراده غالبه محیطه الهی و حکمت بالغه صمدانیه اریاح لواقع امتحان و افتتان مرد اخری بوزید و اریاح منته کریه نفاق و شقاق پیروان نیرآفاق را از کل اطراف احاطه نمود صوت ناعق اعظم در ارض سرّ مرتفع شد و عجل سامری بند آمد و اوراق ناریه در دو خطه عراق و ایران منتشر نمود حیه رقطاً هیکل الطف اعزّ ابھی راسم جفا چشانید و بیفی و فحشای اتباع و اشیاع آن خصم لدو د زیل مطهر را ملوث ساخت اختلافات را خله بر جرئت وجسار ولة امور بیفزود و قوای دو مملکت قوی شوکت بر اضمحلال حزب الهی برخاست و حکم فصل و تبعید و نفی مؤبد با خرب مدن عالم از مصادر رسمیه در مدینه کبیره

صادرشد سلطان ایران و مرکز دایره خلافت عثمانیان بالاتفا  
در قلعه و قمع امر نیر آفاق همت بگماشتند و آهنگ انقراف  
واضمحلال فته بی کنایه را هریک باعی النداء بنواختند در این  
بحران اعظم جمال قدم روحی لسطوته القداء بمقابل آیه مبارکه  
”ولما اخذت الظلمة كل البرية اظهرنا نفسينا للحق فضلاً  
من لدى العزيز الحكيم“ حجاب ستر را از وجه امر بالمره  
بدردید و در خطابات قهریه والواح نصیحه و اندیارات شدیده  
وصحائف بدیعه لمیمه منیمه سرّ اکتم و رمز مننم را بر ملا  
مکشوف کرد طوک و مطوک را در خاور و با ختر دعوت باعتناق  
آنین الهی فرمود و اصول شریعه غراء و شرائط سلوك در منهج  
بیضا را بر قریب و بعید ثابت و مدلل ساخت انقلابات  
ارض سرّ نتیجه اثر استقرار عرش قدم در سجن اعظم شد  
وحوادث فجیعه مدینه کبیره حاصل شد ورود فلك بها بساحل  
بعده بیضا گشت طفیان حزب یحیی بساط نعمت بی منتہی  
در رنج عکاگستر و همزات آن سفیه بی وفا اثر و شمرش ایصال  
رسالات بها بطوک و امرا گردید خود در جزیره شیطان در  
حفره یأس بخزید و عاقبت الا مر با سفل در کات نیران راجع  
شد سلطان سریر لا هوت بر عرش کبریا مستقر گردید  
و ما، حیوان احکام کتاب اقدس خود را بر عالمیان مهد ول  
فرمود بشارات کتب مقدسه پدید ارشد و وعد الهیه

تحقق يافت میقات ام منقضی گشت و بهاء کرم  
نمودار شد صهیون بندا آمد و اورشلیم بنفحات یوم عظیم  
احیا گشت ندا از مکن ابھی بلند شد و اصبح جمال قدم  
کوس اعظم در آن سجن مکرم بکوہید که "قد اتصال  
نهر الاردن بالبحر الاعظم و الا بن فی الواد المقدس  
ینادی لمیک اللهم لمیک والظور یطوف حول البيت  
والشجر ینادی قد اتی المقصود بمجدہ المنیع.....  
قل قد جاء الا ب و کمل ما وعدتم به فی طکوت الله ..... قد  
اخذ الا هزار ار غر الحجاز و حرکتها نسمة الوصال تقول  
یاربی المتعال لك الحمد بما حیتنی نفحات وصلیک  
بعد الذي اماتنى هجرك طوبی لمن اقبل اليك و ویل  
للمصرغین انار جبل الطور من اشراق الظهور وقال قد  
وجدت عرفك يا الله من فی السموات والا رضیں تلك ارض فیها  
بعثت النبیین والمرسلین قد ارتفع فیها نداء الخلیل  
شم الكلیم و من بمدحه الا بن كل اخبروا وبشروا العبار  
بهذا النباء العظیم و وروده فی تلك الديار كذلك نزل  
فی الالواح من لدن منزل قدیم \*

اینست معنی حدیث مشهور "توقعوا الصوت یأتیکم بفتة  
من قبل الشام فیه لكم فرج عظیم"  
و- مچنین حدیث دیگر که میفرماید "خیر المساکن یومئذ

البيت المقدس للياتين زمان على الناس يتنفس أحد هم انه  
من سكانه " كنه دوزانی چند هنار تصور نمودند که نفی  
وتبعد آن مظلوم فرید با خرب مدن دنیا علت انقدر از  
آئین بها گرد و احداث شقاق و نفاق در جمیع هر روان  
نیر آفاق نتیجه اش انحلال و اضمحلال امر ذوالجلال  
شود اف لهم و تعسالهم سراپرده این امر اعظم  
بقوه بازوی آن محیی رم در سجن اعظم عمود ش بلندتر  
گردید و ساحت شر وسیع ترشد روح حیات با قلم هند وستان  
سرایت کرد و در مالک روس علم برآفراد است ببریة الشام  
صیت امر مولی الانام بر سید و بر اقطار مصریه دو وحه الهیه  
سايه بیفکند و چون میقات لیله لیلا و غروب شمس بها از بسیط  
غبرا فرار سید کره اخیر طوفان بلا برخاست و نائزه امتحان  
شعله اش بعنان آسمان رسید ریح عقیم بر سدره الهیه اشد  
از قبل بوزید و فتنه عصیا ظهر یافت ناقفر اکبر حجاب خود  
بدرید و بدز رسد و خصوصت در قلوب جمعی از سنت عنصران  
بداشت انقلاب اعظم احداث شد و کابوس ش جفره محرقه  
در لها بینداخت سهام افترا پرانند و روشه غناه چندی  
جولا نگاه شفالا ن نقض و ریا گشت طیور لیل بحرکت آمد و در  
مخیر عهد مولی الانام در خسوف ادل طنون و اوہ شام  
مخسوف و مقنوع گشت خصم الد فرحنگ شد و امت مأیوس

امیدوار گردید محور میثاق در سجن نیر آفاق قلمه بند  
گشت و عبد الحمید پلید هاغوای آن حزب عنید بر آن مظلوم  
فرید حطه ای شدید بنمود عيون سکان ملاه اعلی  
خون برگریست و یوم "تالله تفتن کلشئی فی کلشئی من کلشئی  
الی کلشئی بنفس کلشئی" بوقوع پیوست حال ملا حظه  
نمایید که این زویقه کبری چه بهار جان افزائی ازی داشت  
و این فتنه عماه چه انعکاسی در حیز ادنی بینداخت  
طوفانی اعظم از این سفینه حمراه را از بادیت جریانش در دز  
بلا احاطه ننموده بود و تندباری اشد از این رین جفا  
برنهال بیه مال پروردگر دست بها از بد و نشیه اثر در عالم  
ادنی نوزده بود با وجود این بلیه کبری طولی نکشید که با اثر  
کلک دائم الجولا ن مرکز عهد و میثاق غبارتیره نفاق و شقاق  
فرونشست و دلبر آمال در خلوتگاه قلوب جلوه ای محیر العقول  
بنمود ساعقه غیرت بفتحه درخشید و فئه ناکمه متکران و  
گرد نکشان را در اسفل در رکات قنوط بینداخت غضنفر میثاق  
در بیشه حقیقت غرشی بنمود که از نهیب فریادش شفالان  
نقض فریاد واپلا برآوردند و در حفرات یأس مقرگزیدند  
ورقاه آیکه عبودیت چنان نفعه و ترانه ای بزرگ که در اقصی  
مالک غربیه آن رنه طکوتیه گروهی از پاکان و صاف دلان را  
از خواب غفلت بیدار کرد و ب فکر زیارت آن رو په غناه و حدیقه

غلبا بینداخت ولوله در امریک بیفتاد و پرچم امریکا  
در بعضی از عواصم اوروب منصوب شد اولین هیئت  
محله زوار بقمه احديه احرام کعبه مقصود ببست و هلله  
کنان آهنگ زیارت تربت بها بنمود پساط احزان اهل  
حرم را در ارض اقدس در ۵م پیچید واهل شکوک  
وعدوان را بنار اسف شدید بگداخت رستخیز کسری  
در نقطه واقعه بین البحرين برپاشد و جالس بر اریکه ظلم  
وجفا را از اوج سریر سلطنت بینداخت و بخاک مذلت  
بنشاند طوق اسارت از عنق مرکز عهد سلطان احمدیت  
پرداشت و بگردان آن ظالم بی باک بنهاد هدید وفا  
از تنگی زندان برهید و با قالیم پرسخت فرنگی پرواز  
نمود و بیدایع الحان پیام سلیمان سریر ملکوت ابهی را با همل  
مد این آن دیار بر سانید با صبع اقتدارش حجر زاویه اولین  
معبد الهی را در قطب آن مملکت بگداشت و بنیاد بنیان  
متین قصر مشید بها را بقوه ای حیرت انگیز در قلوب  
برگزید گانش بنهاد در امنه کرم الهی هیکل موعد را بنا  
فرمود و بدست مطهر عرش رب اعلی را در آن مقام مقدس  
مسکن داد مشروع عظیم اولین معبد پیروان امراللهی در  
مدينة العشق بر اثر تعلیمات بهیه اش اتمام پذیرفت و  
تموجات روحانیه از آن مرکز انوار و شرق اذکار سراابت

باقالیم مجاوره بنمود نمایند گان ملل ونحل از اوروپ و آفریک  
وآسیا و افریک و ترک و تاجیک درظل سراپرده اسم اعظم  
محشور و برخوان نعمتش وارد و از بد ایع فیوضاتش مرزوق و مستمد  
..... الخ

باب بیست و هشت - ردیفی

یوم صمود حضرت عبد البهاء از ایام

محرمه نیست

وسئله دیگر درخصوص نهی فرستادن اطفال در مدارس اغیان  
فرمودند :

بنویس متمسک باشند بآنچه از قلم مبارک جاری گشته وتجاوز  
نمایند .

و درخصوص اشتغال بامور در یوم صمود مبارک حضرت  
عبد البهاء جواهر لا رواح لمظلومیته الفداء فرمودند :  
اشتغال جائز زیرا از محترمات نه ” انتهی ”